

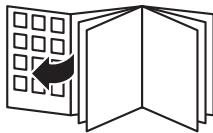
PHILIPS

ExpertClean

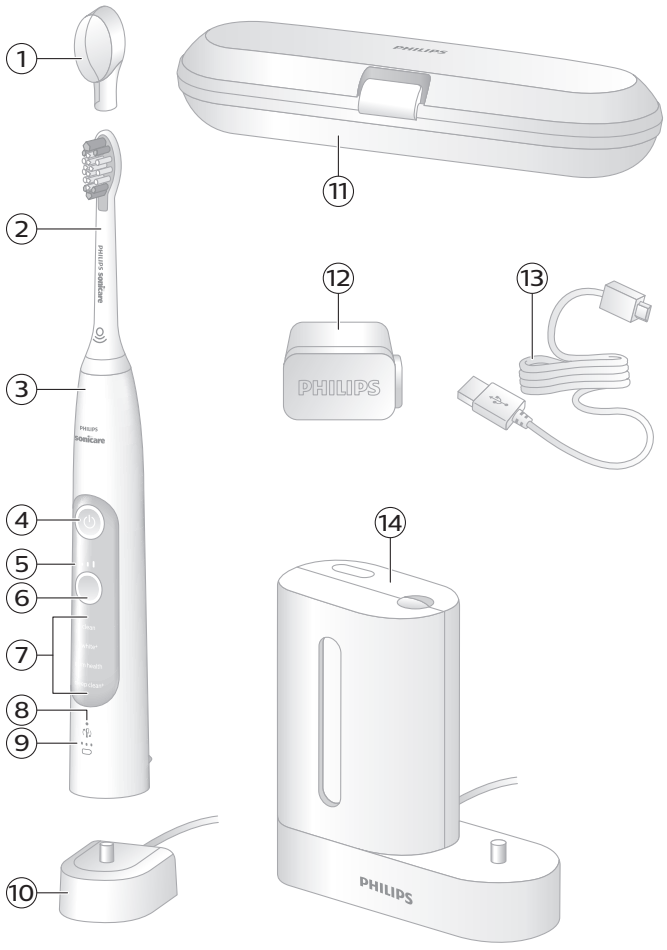
7300, 7500



sonicare



1







English 6
Bahasa Indonesia 31
Bahasa Melayu 56
ภาษาไทย 83
한국어 106



Introduction

Congratulations on your new Philips Sonicare power toothbrush! Superior plaque removal, whiter teeth and healthier gums are at your fingertips. Using Sonicare's combination of gentle sonic technology and clinically developed and proven features, you can be confident that you're getting the very best clean, every time. Further support and product registration are available to you at:

<http://www.philips.com/welcome>.

Welcome to the Philips Sonicare family!

Intended Use

ExpertClean series power toothbrushes are intended to remove adherent plaque and food debris from the teeth to reduce tooth decay and improve and maintain oral health. ExpertClean series power toothbrushes are intended for consumer home use. Use by children should be with adult supervision.

Important safety information

Read this important information carefully before you use the appliance and save it for future reference.

Note: The accessories and features of different models vary. For example, some models come with a sanitizer or are equipped with Bluetooth.

Danger

- Keep the charger and/or sanitizer away from water. Do not place or store the appliance where it can fall or be pulled into a tub or sink.
- Do not immerse the charger and/or sanitizer in water or any other liquid.
- After cleaning, make sure the charger and/or sanitizer is completely dry before you connect it to the wall socket.

Warning

- This appliance can be used by children and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Children shall not play with the appliance.
- Keep the sanitizer out of the reach of children at all times.
- Stop using the sanitizer if the UV light bulb remains on when the door is open. UV light can be harmful to the human eye and skin.
- If the appliance is damaged in any way (brush head, toothbrush handle, charger and/or sanitizer), stop using it.
- The mains cord cannot be replaced. If the mains cord is damaged, discard the charger and/or sanitizer.
- Always replace the charger and/or sanitizer with one of the original type in order to avoid a hazard.
- This appliance contains no user-serviceable parts. If the appliance is damaged, contact the Consumer Care Center in your country (see 'Warranty and support').
- Keep the cord away from heated surfaces.
- Do not use the charger and/or sanitizer outdoors or near heated surfaces.

Caution

- Do not clean the brush head, handle, charger, charger cover or sanitizer in the dishwasher.
- If you have had oral or gum surgery in the previous 2 months, consult your dentist before you use this appliance.
- Consult your dentist if excessive bleeding occurs after using this appliance or if bleeding continues to occur after 1 week of use. Also consult your dentist if you experience discomfort or pain when you use this appliance.
- This Philips appliance complies with the safety standards for electromagnetic devices. If you have a pacemaker or other implanted device, contact your doctor or the appliance manufacturer of the implanted appliance prior to use.

8 English

- If you have medical concerns, consult your doctor before you use this appliance.
- This appliance has only been designed for cleaning teeth, gums and tongue. Do not use it for any other purpose. Stop using the appliance and contact your doctor if you experience any discomfort or pain.
- This appliance is a personal care device and is not intended for use on multiple patients in a dental practice or institution.
- Do not use other brush heads than the ones recommended by Philips Sonicare.
- Stop using a brush head with crushed or bent bristles. Replace the brush head every 3 months or sooner if signs of wear appear.
- Avoid direct contact with products that contain essential oils or coconut oil. Contact may result in bristle tufts dislodging.
- The UV light bulb of the sanitizer is hot during and immediately after the sanitizing cycle. Do not touch the UV light bulb when it is hot.
- Do not operate the sanitizer without the protective screen in place to avoid contact with a hot UV light bulb.
- If you have used the sanitizer for 3 UV clean cycles in a row, switch it off for at least 30 minutes before you start another UV clean cycle.

Electromagnetic fields (EMF)

This Philips appliance complies with all applicable standards and regulations regarding exposure to electromagnetic fields.

Radio Equipment Directive

Hereby, Philips declares that electric toothbrushes with radio frequency interface (Bluetooth) are in compliance with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: **www.philips.com/support**

The radio frequency interface in this product operates at 13.56 MHz. The maximum RF power transmitted by the appliance is 30.16 dBm.

Your Philips Sonicare (Fig. 1)

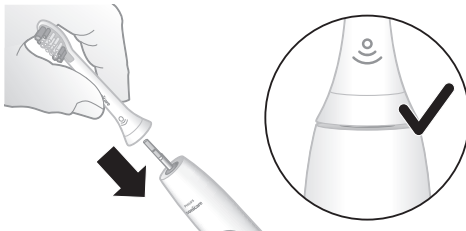
- 1 Hygienic travel cap
- 2 Smart brush head(s)
- 3 Handle
- 4 Power on/off button
- 5 Intensity light
- 6 Mode/intensity button
- 7 Modes
- 8 Brush head replacement reminder light
- 9 Battery indication
- 10 Charger
- 11 Travel case *
- 12 USB wall adapter*
- 13 Micro USB cable *
- 14 UV Sanitizer*

* Note: The content of the box may vary based on the model purchased.

Using your Philips Sonicare

Brushing instructions

- 1 Push the brush head firmly onto the handle. Wet bristles and apply toothpaste.



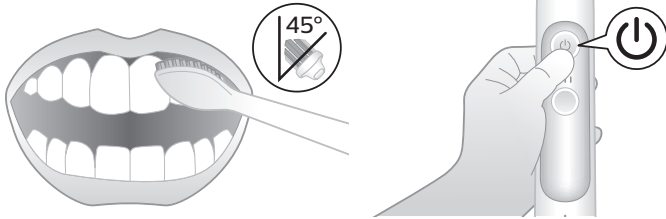
Note: It is normal to see a slight gap between the brush head and the handle. This allows the brush head to vibrate properly.

- 2 Place the toothbrush bristles against the teeth at a slight angle (45 degrees), pressing firmly to make the bristles reach the gumline or slightly beneath the gumline.

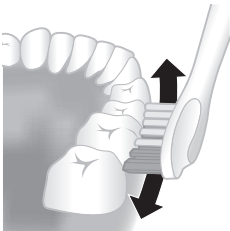
10 English

Note: Keep the center of the brush in contact with the teeth at all times.

- 3 Press the power on/off button to turn on the Philips Sonicare.

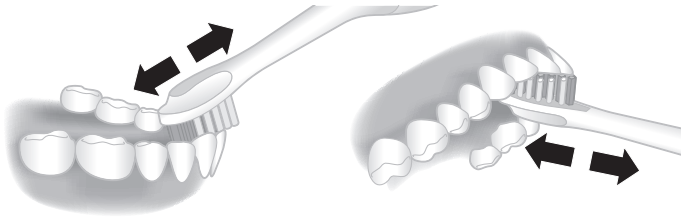


- 4 Apply light pressure to maximize Philips Sonicare's effectiveness and let the Philips Sonicare toothbrush do the brushing for you. Gently move the brush head slowly across the teeth in a small back and forth motion so the longer bristles reach between your teeth. Continue this motion throughout the brushing cycle.



Note: To learn how to brush with specific modes, see 'Modes'.

- 5 To clean the inside surfaces of the front teeth, tilt the brush handle semi-upright and make several vertical overlapping brushing strokes on each tooth.

**Note:**

- A change in vibration from the handle alerts you when you apply too much pressure (see Pressure sensor)
- Your Philips Sonicare toothbrush is safe to use on braces ,dental moderations and dental restorations (fillings, crowns, veneers)
- Do not use your power toothbrush in the shower.

Brush heads

To see what type of brush head you have, check the label at the bottom of the brush head. The symbol at the bottom of the brush head indicates that it is a smart brush head, equipped with the BrushSync technology.



Brush head name	Premium Plaque Control	Premium White	Premium Gum Care
Brush head label	C3	W3	G3
Benefit	Plaque removal	Plaque and stain removal	Healthier Gums

To explore our full range of brush heads, go to www.philips.com/toothbrush-heads for more information.

*Note: The type of brush heads vary based on the model purchased.

BrushSync Technology

BrushSync technology enables your brush heads to communicate with your handle using a microchip. The symbol at the bottom of the brush head indicates that it is equipped with the BrushSync technology. This enables the following features:

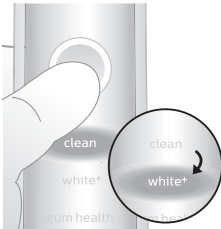
- Brush Head Mode Pairing
- Brush Head Replacement Reminder

Brushing modes

Your power toothbrush is equipped with up to 4 different modes*: Clean, Deep Clean+, White+* and Gum health*.

Based on the smart brush head you use, the mode will be selected automatically.

To manually change the mode, press the mode/intensity button while the toothbrush is off.



* Note:

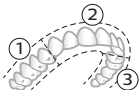
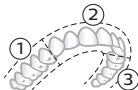
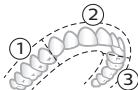
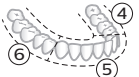
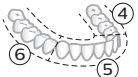
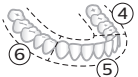
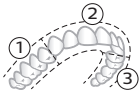
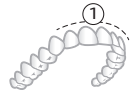




- The type and number of modes vary based on the model purchased.
- All brush heads work with each mode.
- When the Philips Sonicare toothbrush is used in clinical studies, it must be used at high intensity, with the EasyStart feature turned off.

Brush head mode pairing

Brush heads with BrushSync technology are equipped with a microchip which communicates to the handle and automatically pairs it with the recommended mode and intensity.

Note: If you change modes/intensity, the brush head will remember the last used setting. If you wish to brush with the recommended setting, you can find the recommended mode/intensity in 'Brushing Modes'.

	Clean and Deep Clean+	White+	Gum Health
Benefit	Plaque removal	Plaque and surface stains removal	Plaque removal and gum massage
Recommended brush head	Premium Plaque Control* (C3)	Premium White* (W3)	Premium Gum Care* (G3)
Recommended intensity level	3	3	3
Total brushing time	Clean: 2 minutes Deep Clean: 3 minutes*	2 minutes and 40 seconds	3 minutes and 20 seconds

	Clean and Deep Clean+	White+	Gum Health
How to brush	Clean: Brush each segment for 20 seconds	Brush each segment for 20 seconds,	Brush each segment for 20 seconds,
			
			
	Deep Clean+: Brush each segment for 30 seconds	then brush segments 1 and 2 for 20 seconds each.	then brush segments 1, 2, 3 and 4 for 20 seconds each.
			
			

***Note:**

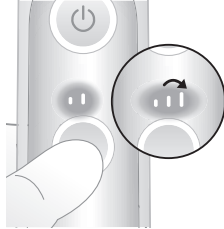
- The modes and type brush head vary based on the model purchased.
- When brushing with the Sonicare App in 'Deep Clean' mode, the brushing time will be 2 minutes.

Intensity settings

Your power toothbrush comes with 3 different intensity settings: low, medium and high. When attached to the handle, the smart brush head will automatically select the recommended intensity. To

manually change the intensity, turn on the handle and press the mode/intensity button.

While toothbrush is ON, press this button to change intensity setting



Features

- EasyStart
- Sonicare App - Connected brushing experience
- Brush head replacement reminder
- Pressure sensor
- BrushPacer

Easy-Start

The EasyStart feature gently increases the power of the handle over the first 14 brushings to help you get used to the brushing power of the Philips Sonicare.

The EasyStart feature works with all modes.

Note: The EasyStart feature comes deactivated with your product. To activate EasyStart, see 'Activating or deactivating features'.

Sonicare App – Getting Started

The Sonicare App pairs with your toothbrush to provide you with interactive features. By connecting your toothbrush to your Sonicare App account, you will be able to:

- Easily review your weekly Progress Report for ways to improve your brushing routine
- Receive personalized tips and recommendations for managing your oral health

To start using the Sonicare App:

16 English

- Download the Sonicare App to your phone
- Open the App and follow the guided steps
- Pair your toothbrush with the App
- Create your account
- Personalize your App experience by answering questions about your brushing habits and interests
- Brush regularly
- Receive weekly updates to improve your oral care

Note: Make sure your phone's Bluetooth is turned on. Your toothbrush uses the Bluetooth connection to transfer your brushing data to the App. If you have questions about why your data is collected, be sure to review the Sonicare Privacy Statement, available throughout the App setup process.

Sonicare App – Your oral healthcare dashboard

Your Sonicare power toothbrush is equipped with smart sensors to provide you with feedback about your brushing habits, including:

- Daily brushing sessions
- Time spent during each brushing session
- Applied brushing pressure
- Brush head replacement reminder (based on its actual usage and effectiveness)

The Sonicare App collects the data provided by the smart sensors and tracks your brushing habits over time.

Each of the interactive features available in the App are designed to help you understand your brushing habits and provide you with simple, dentist-approved recommendations for improving and maintaining your oral health. You will receive personalized brushing information in the Sonicare App.

Brush Head Replacement Reminder

Over time, the handle will track the wear of your smart brush head by measuring:

- The overall pressure you apply while brushing
- The total time you have brushed with your brush head

Once your brush head is no longer effective, the Brush Head Replacement Reminder will blink amber and audibly beep.



Note: The Brush Head Replacement Reminder comes activated with your product. To deactivate this feature, see 'Activating or deactivating features'.

Pressure sensor

Your Philips Sonicare measures the pressure you apply while brushing to protect your gums and teeth from damage.

If you apply too much pressure, the handle will change its vibration until you reduce the pressure.

Note: The Pressure Sensor comes activated with your product. To deactivate this feature, see 'Activating or deactivating features'.

BrushPacer

The BrushPacer features indicates when you are supposed to move onto the next section of your teeth via a brief change in vibration.

The toothbrush will automatically turn off at the end of the brushing session.

Charging and battery status

Charging

- 1 Plug the charger into an electrical outlet.
- 2 Place the handle on the charger.
- 3 The charging indicator will flash green until your toothbrush is fully charged.

18 English

Note: Your handle comes pre-charged for first use. After first use, charge for at least 24 hours.

Charging on charger or sanitizer

- 1 Plug the charger or sanitizer into an electrical outlet.
- 2 Place the handle on the charger or sanitizer.
- 3 The charger will charge your toothbrush until it is fully charged.

Note: Your handle comes pre-charged for first use. After first use, charge for at least 24 hours.

Charging with the travel case*

* Note: The charging travel case may not be included depending on the model purchased.

- 1 Connect the charging travel case to 5V DC input power either from:
 - The USB adapter provided
 - a UL-listed or certified to ANSI/UL 60950-1 personal computer's standard USB connector or,
 - a UL-listed or certified to ANSI/UL 60950-1 LPS power supply with USB output port or,
 - a UL-listed or certified 1310 Class 2 power supply.

Important: The wall adapter must be a safe extra low voltage source, compatible with the electrical ratings marked on the bottom of the device.

- 2 The travel case will charge your toothbrush until your toothbrush is fully charged.

Note: Charging the handle with the charging travel case may take longer than on the charger.

Battery Status (handle on plugged in charger)

When the handle is placed on the charger, sanitizer or travel case , the battery light will flash green based on the current battery level.

Number of Flashing LEDs	Battery charging status
1	Low
2	Medium

3

High

Note: When the handle is fully charged, the three battery indicator lights light up green. After 30 seconds the battery indicator lights switch off.

Battery Status (when handle is not placed on Charger)

When removing the handle from the charger, sanitizer or travel case, the battery light at the bottom of the handle will indicate the status of the battery.

LED Color	Number of LEDs	Battery status
Solid Green	3	High
Solid Green	2	Medium
Solid Green	1	Low
Flashing Amber	1 (with beeps)	Empty or near empty

UV Sanitizer

- With the UV sanitizer you can clean your brush head after every use.

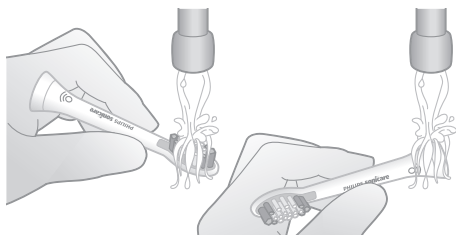
Unplug the sanitizer, discontinue use and call Consumer Care if:

- The UV light bulb remains on when the door is open.
- The window is broken or missing from the sanitizer.
- The sanitizer gives off smoke or a burning smell while it is operating.

Note: UV light can be harmful to the human eye and skin. This device should be kept out of reach of children at all times.

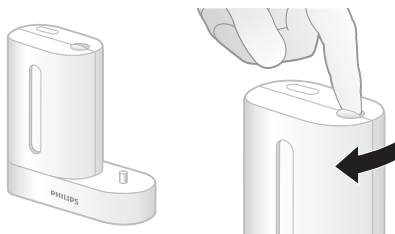
- 1 After brushing, rinse the brush head and shake off excess water.

20 English



Warning: Do not place the travel cap on the brush head during sanitization.

- 2 Place your finger in the door recess on top of the sanitizer and pull open the door.

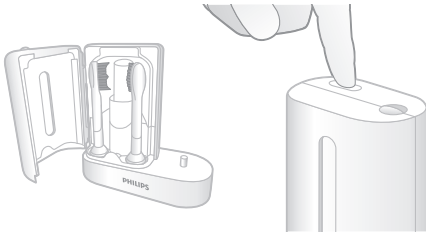


- 3 Place the brush head on one of the 2 pegs in the sanitizer with the bristles facing the light bulb.

Note: Only clean Philips Sonicare snap-on brush heads in the sanitizer.

Note: Do not clean Philips Sonicare for Kids brush heads in the sanitizer.

- 4 Make sure the sanitizer is plugged into a live outlet of appropriate voltage.
- 5 Close the door and press the green power on/off button once to select the UV clean cycle.



Note: You can only turn on the sanitizer if the door is properly closed.

Note: The sanitizer stops if you open the door during the sanitizing cycle.

Note: The sanitizer cycle runs for 10 minutes and then automatically shuts off.

The sanitizer is in operation when the light glows through the window.

Activating or deactivating features

You can activate or deactivate the following features of your toothbrush:

- EasyStart
- Brush Head Replacement Reminder
- Pressure Sensor







Step 1: Place the handle on the charger



Step 2: Press and hold power button for:

22 English

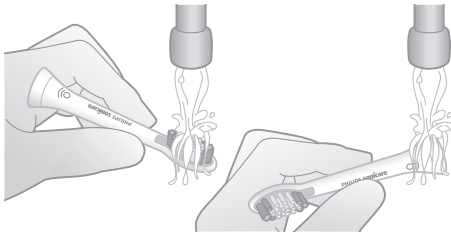
Easy start	Brush Head Replacement Reminder	Pressure Sensor
3 seconds	Up to 5 seconds	Up to 7 seconds
↓	↓	↓
Step 3: Let go power button when you hear		
1 beep	1 beep and then 2 beeps	1 beep, 2 beeps and then 3 beeps
↓	↓	↓
 	If you see battery indicator lights flashing green 2 times and hear Low to High triple tones, then the feature has been activated.	
OR		
 	If you see battery indicator lights flashing amber once and hear High to Low triple tones, then the feature has been deactivated.	

Cleaning

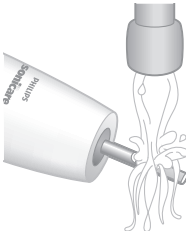
- All parts can be cleaned by damp cloth or rinsed with warm water.



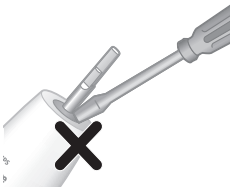
- Remove the brush head from the handle and rinse it thoroughly.



- Rinse the entire handle, especially the brush head connection, at least once a week.



Caution: Do not push on the rubber seal at the top of the handle. Gently clean around the rubber seal.



Cautions:

- Do not clean the brush head, travel cap, handle, charger, UV sanitizer or travel case in the dishwasher.
- Do not use isopropyl alcohol, vinegar, bleach, or any other household cleaning products, to clean the handle as this may cause discoloration.

24 English

- Unplug the charger before you clean it.
- Do not use essential oils to clean the brush heads as this can cause damage.

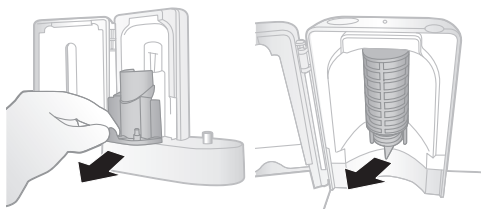
Cleaning the UV Sanitizer

Warning: Do not immerse the sanitizer in water or rinse it under the faucet.

Warning: Do not clean the sanitizer when the UV light bulb is hot.

For optimal effectiveness, it is recommended to clean your sanitizer weekly.

- 1 Unplug the sanitizer.
- 2 Pull the drip tray straight out. Clean the interior of the sanitizer with a damp cloth.
 - Rinse the drip tray and wipe it clean with a damp cloth.



- 3 Remove the protective screen in front of the UV light bulb.
To remove the screen, grasp the edges next to the snaps, gently squeeze and pull out the protective screen.
- 4 Remove the UV light bulb.
To remove the light bulb, grasp it and pull it out of the metal clasp.
- 5 Clean the protective screen and the UV light bulb with a damp cloth.
- 6 Reinsert the UV light bulb.

To reinsert the light bulb, align the bottom of the light bulb with the metal clasp and push the bulb into the clasp.

7 Reinsert the protective screen.

To reinsert the screen, align the pegs on the screen with the slots on the reflective surface near the UV light bulb. Push the screen straight into the slots on the sanitizer.

Storage

If you are not going to use the product for an extended period of time, unplug it from the electrical outlet, clean it and store it in a cool and dry place away from direct sunlight.

Frequently asked questions

Question	Answer
Can I leave my Sonicare on the charger between brushings?	Yes, you can always keep your Philips Sonicare toothbrush on a plugged-in charger. This will not affect the battery lifetime.
Will other brush heads fit my Philips Sonicare toothbrush?	All Philips Sonicare electric toothbrush brush heads that snap on will fit your toothbrush. However, not all can be used for BrushSync technology. You can identify the brush heads with BrushSync technology by the icon at the base of the brush head.
How often do I need to replace my brush head?	We recommend you to replace your Philips Sonicare brush head after 3 months of use (based on brushing twice a day for 2 minutes each session). The Brush Head Replacement Reminder will also notify you when it is time to change your brush head.

Question	Answer
Is my Philips Sonicare toothbrush waterproof?	Yes, your Philips Sonicare toothbrush is waterproof. However, never put your handle in a dishwasher to clean it. And do not use it under the shower.
What phones are compatible with the Philips Sonicare App?	The Philips Sonicare app support Android OS, and Apple iOS. For the most up to date version of the Philips Sonicare App check out the Android Play Store or Apple App Store. Mobile devices must have Bluetooth 4.0 and newer.
What other Philips Sonicare toothbrushes can I use with the Philips Sonicare App?	You can only use Philips Sonicare Flexcare Platinum Connected, DiamondClean Smart, expert results and ExpertClean toothbrushes with the Sonicare app. Look for the Bluetooth symbol on the front panel of the package.

Recycling

- Do not throw away the product with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point for recycling. By doing this, you help to preserve the environment.
- This product contains a built-in rechargeable battery which shall not be disposed of with normal household waste. Please take your product to an official collection point or a Philips service center to have a professional remove the rechargeable battery.
- The UV light bulb of the sanitizer contains mercury. Do not throw the UV light bulb away with the normal household waste at the end of its life. Hand it in at an official collection point for recycling.
- Follow your country's rules for the separate collection of electrical and electronic products and rechargeable batteries. Correct disposal helps prevent negative consequences for the environment and human health.

Removing the rechargeable battery

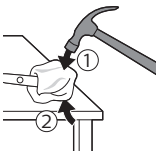
Warning: Only remove the rechargeable battery when you discard the appliance. Make sure the battery is completely empty when you remove it.

To remove the rechargeable battery, you need a towel or cloth, a hammer and a flat-head (standard) screwdriver. Observe basic safety precautions when you follow the procedure outlined below. Be sure to protect your eyes, hands, fingers, and the surface on which you work.

- 1 To deplete the rechargeable battery of any charge, remove the handle from the charger, turn on the Philips Sonicare and let it run until it stops. Repeat this step until you can no longer turn on the Philips Sonicare.



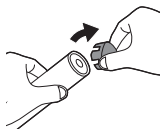
- 2 Remove and discard the brush head. Cover the entire handle with a towel or cloth.



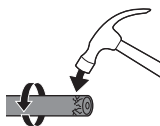
- 3 Hold the top of the handle with one hand and strike the handle housing 0.5 inch above the bottom end. Strike firmly with a hammer on all 4 sides to eject the end cap.

Note: You may have to hit on the end several times to break the internal snap connections.

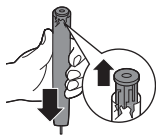
28 English



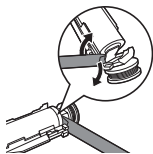
- 4 Remove the end cap from the toothbrush handle. If the end cap does not release easily from the housing, repeat step 3 until the end cap is released.



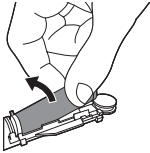
- 5 Holding the handle upside down, press the shaft down on a hard surface. If the internal components do not easily release from the housing, repeat step 3 until the internal components are released.



- 6 Wedge the screwdriver between the battery and the black frame at the bottom of the internal components. Then pry the screwdriver away from the battery to break the bottom of the black frame.



- 7 Insert the screwdriver between the bottom of the battery and the black frame to break the metal tab connecting the battery to the green printed circuit board. This will release the bottom end of the battery from the frame.



- 8 Grab the battery and pull it away from the internal components to break the second metal battery tab.

Caution: Be aware of the sharp edges of the battery tabs so as to avoid injury to your fingers.



- 9 Cover the battery contacts with tape to prevent any electrical short from residual battery charge. The rechargeable battery can now be recycled and the rest of the product discarded appropriately.

Note: Do not throw away the appliance with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point for recycling. By doing this, you help to preserve the environment.

Warranty and support

If you need information or support, please visit www.philips.com/support or read the international warranty leaflet.

Warranty restrictions

The terms of the international warranty do not cover the following:

- Brush heads.

30 English

- Damage caused by use of unauthorized replacement parts.
- Damage caused by misuse, abuse, neglect, alterations or unauthorized repair.
- Normal wear and tear, including chips, scratches, abrasions, discoloration or fading.
- UV light bulb.

Pendahuluan

Selamat atas sikat gigi elektrik Philips Sonicare Anda yang baru! Penghilang plak superior, gigi menjadi semakin putih, dan gusi semakin sehat kini dapat dipenuhi lewat satu sikat gigi. Dengan menggunakan kombinasi teknologi sonik halus serta fitur yang terbukti dan dikembangkan secara klinis, Anda dapat menjadi percaya diri sehingga gigi Anda dapat berada di kondisi terbaik setiap waktu. Untuk dukungan lebih lanjut dan pendaftaran produk, Anda dapat berkunjung ke: <http://www.philips.com/welcome>.

Selamat datang di keluarga Philips Sonicare!

Tujuan Penggunaan

Sikat gigi listrik seri ExpertClean ditujukan untuk membersihkan plak yang melekat dan sisa makanan di gigi, mengurangi kerusakan gigi dan memperbaiki, serta menjaga kesehatan mulut. Sikat gigi listrik seri ExpertClean ditujukan untuk penggunaan di rumah konsumen. Penggunaan oleh anak-anak harus dengan pengawasan orang dewasa.

Informasi keselamatan penting

Baca informasi penting ini dengan saksama sebelum menggunakan alat dan simpanlah untuk referensi nanti.

Catatan: Aksesori dan fitur dapat berbeda-beda tergantung model. Sebagai contoh, beberapa model dilengkapi dengan sanitiser atau fungsi Bluetooth.

Bahaya

- Jauhkan pengisi daya dan/atau sanitiser dari air. Jangan meletakkan atau menyimpan alat di tempat yang memungkinkan produk jatuh atau tertarik ke bak mandi atau wastafel.
- Jangan merendam pengisi daya dan/atau sanitiser di dalam air atau cairan lainnya.
- Setelah dibersihkan, pastikan pengisi daya dan/atau sanitiser benar-benar kering sebelum dihubungkan ke stopkontak listrik.

Peringatan

- Alat ini dapat digunakan oleh anak-anak dan orang dengan cacat fisik, indera, atau kecakapan mental yang kurang atau kurang pengalaman dan pengetahuan jika mereka diberi pengawasan atau petunjuk mengenai cara penggunaan alat yang aman dan mengerti bahayanya. Anak-anak tidak boleh membersihkan dan memelihara alat ini tanpa pengawasan.
- Anak-anak dilarang memainkan alat ini.
- Selalu jauhkan pembersih dari jangkauan anak-anak.
- Berhentilah menggunakan pembersih jika lampu sinar UV terus menyala saat pintunya terbuka. Sinar UV dapat membahayakan mata dan kulit manusia.
- Hentikan penggunaan jika alat rusak, apa pun jenis kerusakannya (kepala sikat, gagang sikat gigi, pengisi daya dan/atau sanitiser).
- Kabel tidak dapat diganti. Buang pengisi daya dan/atau sanitiser jika kabelnya rusak.
- Selalu ganti pengisi daya dan/atau sanitiser dengan tipe yang asli untuk menghindari bahaya.
- Alat ini tidak memiliki komponen yang bisa diperbaiki sendiri oleh pengguna. Jika alat rusak, hubungi Pusat Layanan Konsumen di negara (lihat 'Garansi dan dukungan')Anda.
- Jauhkan kabel dari permukaan yang panas.
- Jangan gunakan pengisi daya dan/atau sanitiser di luar ruangan atau dekat permukaan panas.

Perhatian

- Jangan membersihkan kepala sikat, gagang, pengisi daya, tutup pengisi daya, atau sanitiser di mesin pencuci piring.
- Jika rongga mulut atau gusi Anda baru dioperasi 2 bulan sebelumnya, tanyakan dengan dokter gigi Anda sebelum menggunakan alat ini.
- Konsultasikan dengan dokter gigi Anda jika pendarahan berlebih terjadi setelah menggunakan alat ini atau jika pendarahan terus terjadi setelah 1 minggu penggunaan. Juga konsultasikan pada dokter gigi jika Anda merasa tidak nyaman atau mengalami rasa nyeri saat menggunakan alat ini.

- Alat Philips ini memenuhi standar keselamatan untuk perangkat elektromagnetik. Jika Anda menggunakan alat pacu jantung atau perangkat implan lainnya, hubungi dokter Anda atau produsen alat implan tersebut sebelum menggunakannya.
- Jika khawatir dengan kesehatan Anda, konsultasikan dengan dokter Anda sebelum menggunakan alat ini.
- Alat ini dirancang hanya untuk membersihkan gigi, gusi dan lidah. Jangan gunakan alat untuk tujuan lain. Hentikan penggunaan alat dan hubungi dokter Anda jika Anda merasa tidak nyaman atau mengalami rasa sakit.
- Alat adalah perangkat perawatan pribadi dan bukan untuk digunakan oleh beberapa orang pasien pada praktik atau institusi gigi.
- Jangan gunakan kepala sikat selain dari yang direkomendasikan oleh Philips Sonicare.
- Hentikan penggunaan kepala sikat dengan bulu yang sudah rusak atau bengkok. Ganti kepala sikat setiap 3 bulan atau lebih sering jika terlihat tanda-tanda kerusakan.
- Hindari sentuhan langsung dengan produk-produk yang mengandung essential oils atau minyak kelapa. Sentuhan langsung dapat menyebabkan kerontokan pada bulu sikat.
- Lampu sinar UV pembersih menjadi panas selama dan sesaat setelah siklus sanitasi selesai. Jangan menyentuh lampu sinar UV saat masih panas.
- Jangan gunakan pembersih tanpa lapisan pelindung untuk menghindari kontak dengan lampu sinar UV yang panas.
- Jika Anda telah menggunakan pembersih selama 3 siklus pembersihan UV berturut-turut, matikan setidaknya selama 30 menit sebelum mulai menggunakannya lagi.

Medan elektromagnet (EMF)

Alat Philips ini mematuhi semua standar dan peraturan yang berlaku terkait paparan terhadap medan elektromagnet.

Petunjuk Peralatan Radio

Dengan ini, Philips menyatakan bahwa sikat gigi elektrik dengan antarmuka frekuensi radio (Bluetooth) sudah mematuhi Arahan 2014/53/EU.

Teks lengkap terkait Pernyataan Kesesuaian EU tersedia di alamat internet berikut: www.philips.com/support

Antarmuka frekuensi radio di produk ini beroperasi pada frekuensi 13,56 MHz.

Daya RF maksimum yang dipancarkan oleh peralatan 30,16 dBm.

Philips Sonicare Anda (Gbr. 1)

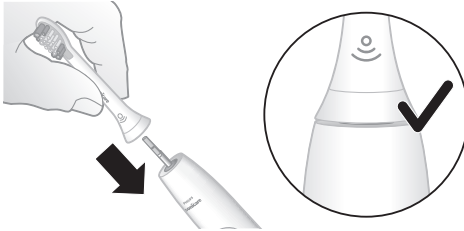
- 1 Tutup yang higienis
- 2 Kepala sikat pintar
- 3 Gagang
- 4 Tombol daya
- 5 Lampu intensitas
- 6 Tombol mode/intensitas
- 7 Mode
- 8 Lampu pengingat untuk mengganti kepala sikat
- 9 Indikasi baterai
- 10 Pengisi daya
- 11 Wadah penyimpanan *
- 12 Adaptor dinding USB*
- 13 Kabel micro USB *
- 14 Pembersih UV*

* Catatan: Isi di dalam kotak bisa berbeda tergantung model yang dibeli.

Menggunakan Philips Sonicare

Instruksi menyikat

- 1 Tekan kepala sikat dengan kuat ke gagang. Basahi bulu sikat gigi dan beri pasta gigi.

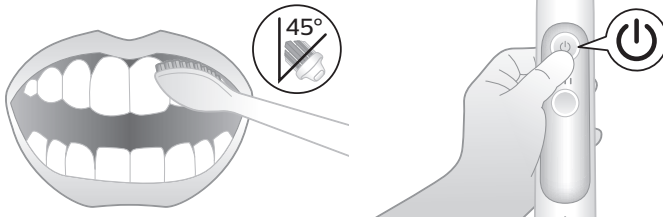


Catatan: Wajar jika terdapat celah kecil antara kepala sikat dengan gagang. Hal ini dilakukan agar kepala sikat dapat bergetar dengan optimal.

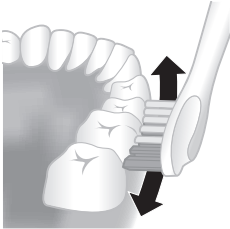
- 2 Posisikan bulu sikat gigi pada gigi hingga membentuk sudut kecil (45 derajat), tekan agar bulu sikat menjangkau garis gusi atau sedikit di bawah garis gusi.

Catatan: Jaga bagian tengah sikat agar selalu menyentuh gigi.

- 3 Tekan tombol on/off untuk menghidupkan Philips Sonicare.

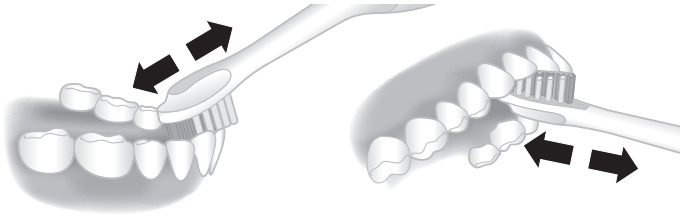


- 4 Beri sedikit tekanan untuk memaksimalkan keefektifan Philips Sonicare dan biarkan sikat gigi Philips Sonicare menyikat gigi Anda. Gerakkan kepala sikat perlahan ke seluruh gigi dengan gerakan maju mundur agar bulu sikat yang lebih panjang bisa menjangkau sela-sela gigi Anda. Lanjutkan gerakan ini selama menyikat gigi.



Catatan: Untuk mempelajari cara menyikat dengan mode tertentu, lihat 'Mode'.

- 5 Untuk membersihkan permukaan bagian dalam gigi depan, miringkan gagang sikat setengah tegak dan lakukan beberapa gerakan menyikat vertikal yang tumpang tindih pada setiap gigi.



Catatan:

- Perubahan getaran dari gagang akan memberi tahu jika Anda menekan terlalu keras (lihat Sensor tekanan).
- Sikat gigi Philips Sonicare Anda aman digunakan pada kawat gigi, perbaikan gigi, dan pemulihan gigi (filling, implan, veneer)
- Jangan menggunakan sikat gigi elektrik Anda saat di bawah pancuran.

Kepala sikat

Untuk melihat jenis kepala sikat yang Anda miliki, lihat label di bagian bawah kepala sikat. Simbol di bagian bawah sikat menunjukkan bahwa kepala sikat merupakan kepala sikat cerdas yang dilengkapi dengan teknologi BrushSync.



Nama kepala sikat	Kontrol Plak Premium	Premium White	Perawatan Gusi Premium
Label kepala sikat	C3	W3	G3
Manfaat	Penghilang plak	Penghilang noda dan plak	Gusi Lebih Sehat

Untuk mempelajari katalog kepala sikat kami yang lengkap, buka www.philips.com/toothbrush-heads untuk informasi selanjutnya.

*Catatan: Jenis kepala sikat bisa berbeda tergantung model yang dibeli.

Teknologi BrushSync

Teknologi BrushSync memungkinkan kepala sikat pintar berkomunikasi dengan gagang menggunakan microchip. Simbol di bagian bawah kepala sikat menunjukkan bahwa kepala sikat dilengkapi dengan teknologi BrushSync. Hal ini memungkinkan fitur-fitur berikut:

- Penyandingan Mode Kepala Sikat
- Peningat untuk Mengganti Kepala Sikat

Mode menyikat

Sikat gigi elektrik dilengkapi dengan 4 mode* yang berbeda: Clean, Deep Clean+, White+*, dan Gum health*.

Sesuai dengan kepala sikat cerdas yang Anda gunakan, mode menyikat akan dipilih secara otomatis.

38 Bahasa Indonesia

Untuk mengubah mode secara manual, tekan tombol mode/intensitas saat sikat gigi dimatikan.



*** Catatan:**

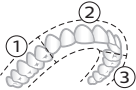
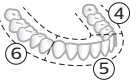
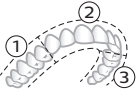

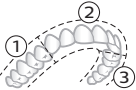

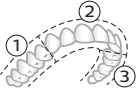
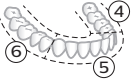
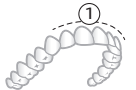



- Jenis dan jumlah mode bisa berbeda tergantung model yang dibeli.
- Semua kepala sikat berfungsi pada tiap mode.
- Ketika sikat gigi Philips Sonicare digunakan pada studi klinis, sikat gigi harus digunakan pada intensitas tinggi dan fitur EasyStart dinonaktifkan.

Penyandingan mode kepala sikat

Kepala sikat dengan teknologi BrushSync dilengkapi dengan microchip yang berkomunikasi dengan gagang serta memasangkannya secara otomatis dengan mode dan intensitas yang direkomendasikan.

Catatan; Jika Anda mengubah mode/intensitas, kepala sikat akan mengingat pengaturan yang digunakan terakhir kali. Jika ingin menyikat dengan pengaturan yang direkomendasikan, Anda dapat mencari mode/intensitas yang direkomendasikan di 'Mode Menyikat'.

	Clean dan Deep Clean+	White+	Gum Health
Manfaat	Penghilang plak	Penghilang noda permukaan dan plak	Pemijat gusi dan penghilang plak
Direkomendasikan kepala sikat	Kontrol Plak Premium* (C3)	Premium White* (W3)	Perawatan Gusi Premium* (G3)

	Clean dan Deep Clean+	White+	Gum Health
Direkomendasikan tingkat intensitas	3	3	3
Total waktu menyikat	Clean: 2 menit Deep Clean: 3 menit*	2 menit dan 40 detik	3 menit dan 20 detik
Cara menyikat:	Clean: Sikat tiap bagian selama 20 detik	Sikat tiap bagian selama 20 detik,	Sikat tiap bagian selama 20 detik,
	 	 	 
	Deep Clean+: Sikat tiap bagian selama 30 detik	lalu sikat bagian 1 dan 2 masing-masing selama 20 detik.	lalu sikat bagian 1, 2, 3, dan 4 masing-masing selama 20 detik.
	 	 	 

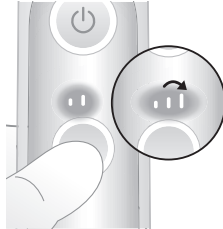
***Catatan:**

- Mode dan jenis kepala sikat bisa berbeda tergantung model yang dibeli.
- Saat menyikat menggunakan Aplikasi Sonicare dalam mode 'Deep Clean', waktu menyikat akan diatur menjadi 2 menit.

Setelan intensitas

Sikat gigi elektrik dilengkapi dengan 3 pengaturan intensitas yang berbeda: rendah, sedang, dan tinggi. Saat dipasang ke gagang, kepala sikat yang cerdas akan otomatis memilih intensitas yang direkomendasikan. Untuk mengubah intensitas secara manual, aktifkan gagang dan tekan tombol mode/intensitas.

Saat sikat gigi DIAKTIFKAN, tekan tombol ini untuk mengubah pengaturan intensitas.



Fitur

- EasyStart
- Aplikasi Sonicare - Pengalaman menyikat yang terhubung
- Peningat untuk mengganti kepala sikat
- Sensor tekanan
- BrushPacer

Easy-Start

Fitur EasyStart secara perlahan akan menaikkan tenaga gagang di 14 sikatan pertama agar Anda terbiasa dengan keunggulan menggosok gigi dengan Philips Sonicare.

Fitur EasyStart berfungsi dengan semua mode.

Catatan: Fitur EasyStart hadir dalam produk dalam kondisi yang dinonaktifkan. Untuk mengaktifkan EasyStart, lihat 'Mengaktifkan atau menonaktifkan fitur'.

Aplikasi Sonicare – Persiapan Awal

Aplikasi Sonicare terhubung dengan sikat gigi untuk menghadirkan fitur yang interaktif. Dengan menghubungkan sikat gigi ke akun Aplikasi Sonicare, Anda akan:

- Dengan mudah meninjau Laporan Kemajuan mingguan Anda untuk mencari solusi terkait menyempurnakan rutinitas menyikat
- Menerima tips dan rekomendasi yang dipersonalisasi untuk menjaga kesehatan mulut

Untuk mulai menggunakan Aplikasi Sonicare:

- Unduh Aplikasi Sonicare ke ponsel
- Buka Aplikasi dan ikuti langkah-langkah dalam panduan
- Hubungkan sikat gigi dengan Aplikasi
- Buat akun
- Personalisasi pengalaman Anda dalam menggunakan aplikasi dengan menjawab pertanyaan tentang kebiasaan dan minat menyikat gigi Anda
- Sikatlah gigi secara rutin
- Terima pembaruan mingguan untuk menyempurnakan perawatan mulut Anda

Catatan: Pastikan Bluetooth ponsel Anda aktif. Sikat gigi Anda menggunakan koneksi Bluetooth untuk mengirim data menyikat ke Aplikasi. Jika ada pertanyaan terkait mengapa data Anda dikumpulkan, pastikan untuk meninjau Pernyataan Privasi Sonicare, tersedia selama proses penyiapan Aplikasi.

Aplikasi Sonicare – Dasbor kesehatan mulut Anda

Sikat gigi Sonicare Anda yang canggih dilengkapi dengan sensor cerdas yang berguna untuk memberikan masukan mengenai kebiasaan menyikat Anda, yang termasuk:

- Sesi menyikat harian
- Waktu yang dihabiskan selama tiap sesi menyikat
- Penekanan yang diberikan saat menyikat
- Peningkat untuk mengganti kepala sikat (berdasarkan penggunaan dan efektivitas yang sebenarnya)

Aplikasi Sonicare mengumpulkan data yang disediakan oleh sensor cerdas dan memantau kebiasaan menyikat Anda dari waktu ke waktu.

42 Bahasa Indonesia

Tiap fitur interaktif yang tersedia di Aplikasi dirancang untuk membantu Anda memahami kebiasaan menyikat Anda serta memberi rekomendasi sederhana yang disetujui oleh dokter gigi untuk meningkatkan dan menjaga kesehatan mulut Anda. Anda akan menerima informasi menyikat yang dipersonalisasi di Aplikasi Sonicare.

Pengingat untuk Mengganti Kepala Sikat

Dari waktu ke waktu, gagang akan memantau pemakaian kepala sikat cerdas Anda dengan mengukur:

- Tekanan keseluruhan saat menyikat
- Waktu total Anda menyikat dengan kepala sikat

Jika waktu mengganti kepala sikat telah tiba, Pengingat untuk Mengganti Kepala Sikat akan menyala kuning dan berbunyi bip dengan keras.



Catatan: Pengingat untuk Mengganti Kepala Sikat hadir dalam produk dalam kondisi aktif. Untuk menonaktifkan fitur ini, lihat 'Mengaktifkan atau menonaktifkan fitur'.

Sensor tekanan

Philips Sonicare mengukur tekanan saat menyikat demi melindungi gusi dan gigi Anda agar tidak rusak.

Jika menekan berlebihan, gagang akan mengubah getarannya sampai Anda mengurangi tekanan.

Catatan: Fitur Sensor Tekanan hadir dalam produk dalam kondisi aktif. Untuk menonaktifkan fitur ini, lihat 'Mengaktifkan atau menonaktifkan fitur'.

BrushPacer

Fitur BrushPacer mengindikasikan kapan Anda harus berpindah ke bagian gigi yang lain melalui perubahan getaran yang singkat. Sikat gigi akan otomatis mati di akhir sesi menyikat gigi.

Pengisian daya dan status baterai

Pengisian daya

- 1 Tancapkan pengisi daya ke stopkontak listrik.
- 2 Pasang gagang ke pengisi daya.
- 3 Indikator pengisian daya akan menyala hijau hingga daya sikat gigi Anda terisi penuh.

Catatan: Daya pada gagang Anda sudah terisi sebelumnya untuk penggunaan pertama kali. Setelah penggunaan pertama, isi daya alat paling tidak selama 24 jam.

Mengisi daya dengan pengisi daya atau pembersih.

- 1 Tancapkan pengisi daya atau pembersih ke stopkontak listrik.
- 2 Pasang gagang ke pengisi daya atau pembersih.
- 3 Pengisi daya akan mengisi daya sampai daya sikat gigi Anda terisi penuh.

Catatan: Daya pada gagang Anda sudah terisi sebelumnya untuk penggunaan pertama kali. Setelah penggunaan pertama, isi daya alat paling tidak selama 24 jam.

Mengisi daya dengan wadah penyimpanan*

* Catatan: Bergantung pada model yang dibeli, wadah penyimpanan mungkin tidak disertakan.

- 1 Hubungkan wadah penyimpanan yang dapat mengisi daya ke daya input DC 5V dari:
 - Adaptor USB disediakan
 - konektor USB standar PC yang terdaftar pada UL atau bersertifikat ANSI/UL 60950-1 atau,
 - catu daya LPS yang terdaftar pada UL atau bersertifikat ANSI/UL 60950-1 dengan port keluaran USB atau,
 - catu daya yang terdaftar pada UL atau bersertifikat 1310 Kelas 2.

Penting: Adaptor dinding harus memiliki sumber tegangan rendah yang ekstra aman dan kompatibel dengan tingkat daya listrik yang tercetak pada bagian bawah perangkat.

- 2 Wadah penyimpanan akan mengisi daya sampai sikat gigi Anda terisi penuh.

Catatan: Mengisi daya gagang dengan wadah penyimpanan dapat lebih lama daripada dengan pengisi daya.

Status Baterai (gagang pada pengisi daya yang terhubung ke listrik)

Saat gagang dicolokkan ke pengisi daya, pembersih, atau wadah penyimpanan, cahaya baterai akan menyala hijau berdasarkan level baterai saat itu.

Jumlah LED yang Menyala	Status pengisian daya baterai
1	Rendah
2	Sedang
3	Tinggi

Catatan: Setelah daya gagang terisi penuh, tiga indikator baterai menyala hijau. Setelah 30 detik, lampu indikator baterai akan mati.

Status Baterai (saat gagang tidak diisi daya)

Saat melepas gagang dari pengisi daya, pembersih, atau wadah penyimpanan, lampu indikator baterai di bagian bawah gagang akan menunjukkan status masa pakai baterai.

Warna LED	Jumlah LED	Status baterai
Nyala Hijau	3	Tinggi
Nyala Hijau	2	Sedang
Nyala Hijau	1	Rendah
Kuning Berkedip	1 (dengan bip)	Kosong atau hampir kosong

Pembersih UV

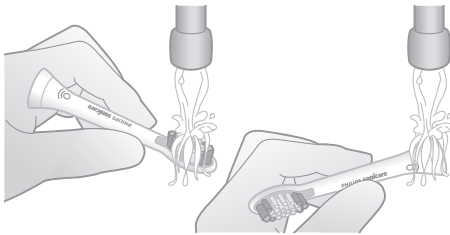
- Dengan sanitiser UV Anda dapat membersihkan kepala sikat setelah penggunaan.

Cabut sanitiser, hentikan penggunaan dan hubungi Layanan Pelanggan jika:

- Lampu sinar UV terus menyala saat pintunya terbuka.
- Jendela rusak atau terlepas dari sanitiser.
- Sanitiser mengeluarkan asap atau bau terbakar saat sedang digunakan.

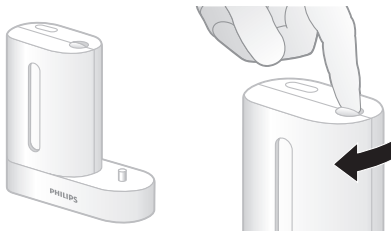
Catatan: Sinar UV dapat membahayakan mata dan kulit manusia. Perangkat ini harus selalu dijauhkan dari jangkauan anak-anak.

- 1 Setelah menyikat, bilas kepala sikat dan kibaskan dari sisa air.



Peringatan: Jangan letakkan tutup sikat pada kepala sikat saat melakukan sanitasi.

- 2 Tempatkan jari Anda pada celah pintu di atas sanitiser dan tarik untuk membuka pintunya.



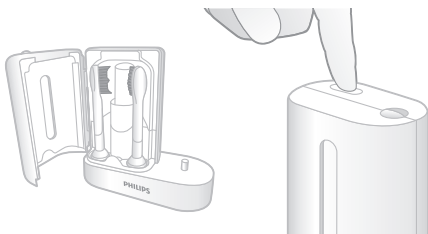
46 Bahasa Indonesia

- Tempatkan kepala sikat pada satu dari 2 pasak sanitiser dengan bulu sikat menghadap ke lampu.

Catatan: Hanya bersihkan kepala sikat Philips Sonicare pada sanitiser.

Catatan: Jangan bersihkan kepala sikat Philips Sonicare untuk Anak pada pembersih.

- Pastikan sanitiser ditancapkan ke stopkontak yang dialiri arus listrik dengan tegangan yang sesuai.
- Tutup pintu dan tekan tombol daya on/off hijau satu kali untuk memilih siklus bersih UV.



Catatan: Anda hanya dapat menghidupkan sanitiser bila pintu tertutup dengan baik.

Catatan: Sanitiser akan berhenti bila Anda membuka pintu selama siklus sanitasi.

Catatan: Siklus sanitiser beroperasi selama 10 menit dan otomatis mati.

Sanitiser beroperasi ketika lampu menyala melalui jendela.

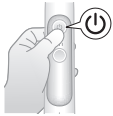
Mengaktifkan atau menonaktifkan fitur

Anda dapat mengaktifkan atau menonaktifkan fitur sikat gigi berikut:

- EasyStart
- Peningat untuk Mengganti Kepala Sikat
- Sensor Tekanan



Langkah 1: Pasang gagang ke pengisi daya



Langkah 2: Tekan dan tahan tombol daya untuk:

Easy start

Pengingat
untuk
Mengganti
Kepala Sikat

Sensor Tekanan

3 detik

Hingga 5 detik

Hingga 7 detik



Langkah 3: Lepaskan tombol daya saat Anda mendengar

1 bip

1 bip lalu 2 bip

1 bip, 2 bip, lalu 3 bip



Jika Anda melihat indikator lampu baterai menyala hijau 2 kali dan mendengar tiga nada Rendah hingga Tinggi, berarti fitur telah diaktifkan.

ATAU



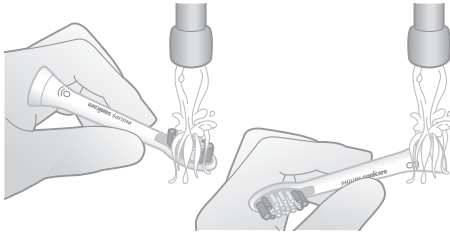
Jika Anda melihat indikator lampu baterai menyala kuning sekali dan mendengar tiga nada Tinggi hingga Rendah, berarti fitur telah dinonaktifkan.

Membersihkan

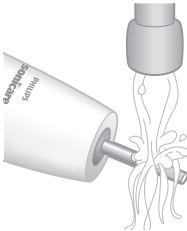
- Semua bagian dapat dibersihkan dengan kain lembap atau dibilas dengan air hangat.



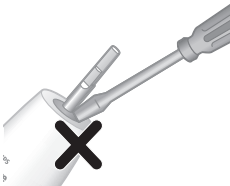
- Lepaskan kepala sikat dari gagang dan bilas seluruhnya.



- Bilas seluruh gagang, terutama sambungan kepala sikat, setidaknya seminggu sekali.



Perhatian: Jangan tekan segel karet di bagian atas gagang. Bersihkan sekitar segel karet dengan hati-hati.

**Perhatian:**

- Jangan membersihkan kepala sikat, tutup pelindung, gagang, pengisi daya, pembersih UV, atau wadah penyimpanan di mesin pencuci piring.
- Jangan gunakan isopropil alkohol, cuka, pemutih, atau produk pembersih alat rumah tangga lainnya untuk membersihkan gagang karena dapat menyebabkan perubahan warna.
- Cabut pengisi daya sebelum Anda membersihkannya.
- Jangan gunakan minyak kepala untuk membersihkan kepala sikat karena dapat menyebabkan kerusakan.

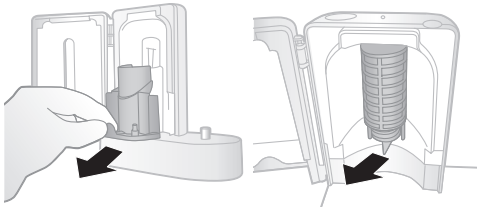
Membersihkan Pembersih UV

Peringatan: Jangan merendam sanitiser ke dalam air atau membilasnya di bawah keran.

Peringatan: Jangan bersihkan sanitiser saat lampu sinar UV panas.

Untuk hasil optimal, disarankan agar membersihkan sanitiser seminggu sekali.

- 1 Cabut sanitiser.
- 2 Tarik wadah penampung untuk melepaskannya. Bersihkan bagian dalam pembersih dengan kain lembap yang lembut.
 - Bilas wadah penampung dan seka bersih dengan kain lembap.



- 3** Lepaskan lapisan pelindung di depan lampu sinar UV.

Untuk melepaskan lapisan pelindung, pegang sudut-sudut di samping pengait, tekan perlahan dan tarik lapisan pelindung.

- 4** Lepaskan lampu sinar UV.

Untuk melepaskan lampu, pegang lampu dan tarik keluar jepitan logamnya.

- 5** Bersihkan lapisan pelindung dan lampu sinar UV dengan kain lembap.

- 6** Masukkan kembali lampu sinar UV.

Untuk memasukkan kembali lampu, sejajarkan bagian bawah lampu dengan jepitan logam dan dorong lampu ke dalam jepitan tersebut.

- 7** Masukkan kembali lapisan pelindung.

Untuk memasukkan kembali lapisan pelindung, sejajarkan pasak di lapisan dengan slot pada permukaan reflektif di dekat lampu sinar UV. Dorong masuk lapisan pelindung ke dalam slot pada sanitiser.

Penyimpanan

Jika Anda tidak akan menggunakan produk untuk waktu yang lama, cabut produk dari stopkontak listrik, bersihkan alat dan simpan di tempat yang sejuk dan kering jauh dari sinar matahari langsung.

Pertanyaan umum

Pertanyaan	Jawab
Bolehkah saya mengisi daya Sonicare saat menyikat?	Ya, Anda boleh menggunakan sikat gigi Philips Sonicare sembari mengisi daya. Hal ini tidak akan memengaruhi masa pakai baterai.
Akankah kepala sikat lain cocok dengan sikat gigi Philips Sonicare saya?	Semua kepala sikat gigi elektrik Philips Sonicare akan cocok dengan sikat gigi Anda. Namun, tidak semua dapat digunakan untuk teknologi BrushSync. Anda dapat mengenali kepala sikat yang dilengkapi dengan teknologi BrushSync melalui ikon di dudukan kepala sikat.
Seberapa sering saya perlu mengganti kepala sikat?	Sebaiknya Anda mengganti kepala sikat Philips Sonicare setelah 3 bulan penggunaan (berdasarkan penggunaan dua kali sehari selama 2 menit di tiap penggunaan). Pengingat untuk Mengganti Kepala Sikat akan memberi tahu Anda kapan waktunya mengganti kepala sikat.
Apakah sikat gigi Philips Sonicare saya tahan air?	Ya, sikat gigi Philips Sonicare Anda tahan air. Namun, jangan pernah membersihkannya dengan mesin pencuci piring. Dan jangan menggunakannya saat di bawah pancuran.
Ponsel apa saja yang kompatibel dengan Aplikasi Philips Sonicare?	Aplikasi Philips Sonicare mendukung Android OS dan Apple iOS. Untuk versi Aplikasi Philips Sonicare yang terbaru, coba lihat di Android Play Store atau Apple App Store. Perangkat seluler harus memiliki Bluetooth 4.0 dan yang lebih baru.

Pertanyaan	Jawab
Sikat gigi Philips Sonicare mana yang dapat digunakan dengan Aplikasi Philips Sonicare?	Anda hanya dapat menggunakan Philips Sonicare Flexcare Platinum Connected, DiamondClean Smart, hasil pakar, dan sikat gigi ExpertClean dengan aplikasi Sonicare. Cari simbol Bluetooth di panel depan paket.

Mendaur ulang

- Jangan membuang produk bersama limbah rumah tangga biasa jika sudah tidak bisa dipakai lagi, tetapi serahkan ke tempat pengumpulan barang bekas yang resmi untuk didaur ulang. Dengan melakukan ini, Anda turut membantu melestarikan lingkungan.
- Produk ini berisi baterai isi ulang internal yang tidak boleh dibuang bersama dengan sampah rumah tangga biasa. Harap bawa produk Anda ke lokasi pengumpulan resmi atau ke pusat servis Philips untuk melepas baterai isi ulang oleh teknisi profesional.
- Lampu sinar UV pembersih berisi merkuri. Jangan membuang lampu sinar UV bersama limbah rumah tangga biasa jika sudah tidak bisa dipakai lagi, tetapi serahkan ke tempat pengumpulan barang bekas yang resmi untuk didaur ulang. Serahkan kepada titik pengumpulan resmi untuk didaur ulang.
- Patuhi peraturan di negara Anda untuk pengumpulan terpisah untuk produk listrik dan elektronik serta baterai isi-ulang. Pembuangan secara benar akan membantu mencegah dampak negatif terhadap lingkungan dan kesehatan manusia.

Melepas baterai isi ulang

Peringatan: Hanya keluarkan baterai yang dapat diisi ulang jika Anda ingin membuang alat ini. Pastikan daya baterai sudah benar-benar habis ketika Anda mengeluarkannya.

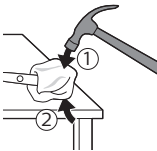
Untuk mengeluarkan baterai isi ulang, Anda memerlukan handuk atau kain, palu, dan obeng minus (standar).Perhatikan tindakan keselamatan dasar saat mengikuti prosedur yang dijelaskan di

bawah. Pastikan mata, tangan, dan jari Anda terlindungi, begitu juga dengan permukaan tempat Anda bekerja.

- 1 Untuk menghabiskan daya baterai isi-ulang, lepaskan gagang dari pengisi daya, hidupkan Philips Sonicare dan biarkan beroperasi hingga berhenti. Ulangi langkah ini hingga Anda tidak bisa lagi menghidupkan Philips Sonicare.

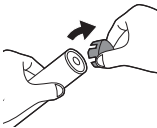


- 2 Lepaskan dan buang kepala sikat. Tutup semua gagang dengan handuk atau kain.



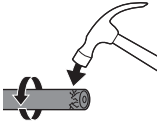
- 3 Pegang bagian atas gagang dengan satu tangan dan pukul wadah gagang 0,5 inci di atas ujung bawah. Pukul kuat dengan palu di keempat sisi untuk mengeluarkan penutup ujung.

Catatan: Anda mungkin harus memukul ujungnya beberapa kali untuk melepaskan sambungan internalnya.

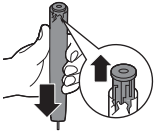


- 4 Lepaskan penutup ujung dari gagang sikat gigi. Jika penutup ujung tidak bisa dilepas dari wadahnya dengan mudah, ulangi langkah 3 sampai penutup ujung terlepas.

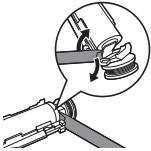
54 Bahasa Indonesia



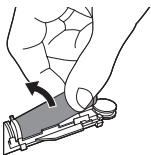
- 5 Dengan memegang gagang secara terbalik, tekan poros ke bawah pada permukaan keras. Jika komponen internal tidak terlepas dengan mudah dari wadahnya, ulangi langkah 3 sampai komponen internal terlepas.



- 6 Masukkan obeng di antara baterai dan rangka hitam di bagian bawah komponen internal. Lalu cungkil obeng dari baterai untuk melepas bagian bawah rangka hitam.

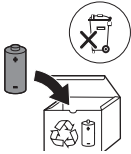


- 7 Masukkan obeng di antara bagian bawah baterai dan rangka hitam untuk melepas tab logam yang menyambungkan baterai dengan papan sirkuit berwarna hijau. Ini akan melepas ujung bawah baterai dari rangka.



- 8 Pegang baterai dan tarik dari komponen internal untuk melepas tab baterai logam kedua.

Perhatian: Berhati-hatilah dengan ujung tab baterai yang tajam agar tidak mencederaikan jari Anda.



- 9 Tutup kontak baterai dengan selotip untuk mencegah hubungan arus pendek dari sisa daya baterai. Baterai isi ulang kini dapat didaur ulang dan sisa produk bisa dibuang dengan cara yang tepat.

Catatan: Jangan membuang alat bersama limbah rumah tangga biasa jika sudah tidak bisa dipakai lagi, tetapi serahkan ke tempat pengumpulan barang bekas yang resmi untuk didaur ulang. Dengan melakukan ini, Anda turut membantu melestarikan lingkungan.

Garansi dan dukungan

Jika Anda membutuhkan informasi atau dukungan, silakan kunjungi www.philips.com/support atau bacalah pamflet garansi internasional.

Batasan garansi

Ketentuan garansi internasional tidak mencakup hal berikut:

- Kepala sikat.
- Kerusakan akibat penggunaan komponen pengganti yang tidak resmi.
- Kerusakan akibat kesalahan penggunaan, penyalahgunaan, kelalaian, perubahan, atau perbaikan tidak resmi.
- Kerusakan dan keausan normal, termasuk cuil, goresan, lecet, perubahan warna, atau memudar.
- Lampu sinar UV.

Pengenalan

Tahniah kerana membeli berus gigi berkuasa Philips Sonicare baharu anda! Pembersihan plak yang lebih hebat, gigi lebih putih dan gusi lebih sihat di hujung jari anda. Dengan menggunakan gabungan teknologi sonik lembut Sonicare dan ciri yang dibangunkan serta terbukti secara klinikal, anda boleh yakin bahawa anda memperoleh hasil pembersihan yang terbaik pada setiap masa. Sokongan dan pendaftaran produk lanjut tersedia untuk anda di: <http://www.philips.com/welcome>.

Selamat datang ke keluarga Philips Sonicare!

Tujuan Penggunaan

Berus gigi berkuasa siri ExpertClean bertujuan untuk menanggalkan plak yang melekat dan sisa makanan daripada gigi untuk mengurangkan kerosakan gigi, menambah baik serta menjaga kesihatan oral. Berus gigi berkuasa siri ExpertClean bertujuan untuk penggunaan pengguna di rumah. Penggunaan oleh kanak-kanak hendaklah dengan pengawasan orang dewasa.

Maklumat keselamatan penting

Baca maklumat penting ini dengan teliti sebelum anda menggunakan perkakas dan simpan maklumat ini untuk rujukan pada masa hadapan.

Nota: Aksesori dan ciri berbeza-beza untuk model yang berlainan. Sebagai contoh, sesetengah model disertakan dengan pensanitasi atau dilengkapi Bluetooth.

Bahaya

- Pastikan pengecas dan/atau pensanitasi dijauhkan daripada air. Jangan letakkan atau simpan perkakas yang menyebabkannya mudah jatuh atau tertarik ke dalam tab atau singki.
- Jangan rendam pengecas dan/atau pensanitasi dalam air atau cecair lain.

- Selepas membersihkan, pastikan pengecas dan/atau pensanitasi telah kering sepenuhnya sebelum anda menyambungkannya ke soket dinding.

Amaran

- Perkakas ini boleh digunakan oleh kanak-kanak dan orang yang kurang upaya dari segi fizikal, deria atau mental, atau kurang berpengalaman dan pengetahuan jika mereka diberi pengawasan dan arahan berkenaan penggunaan perkakas secara selamat dan memahami bahaya yang mungkin berlaku. Pembersihan dan penyelenggaraan oleh pengguna tidak harus dilakukan oleh kanak-kanak tanpa pengawasan.
- Kanak-kanak tidak sepatutnya bermain dengan perkakas ini.
- Jauhkan pensanitasi daripada kanak-kanak pada setiap masa.
- Berhenti menggunakan pensanitasi jika mentol cahaya UV kekal hidup apabila pintu dibuka. Cahaya UV boleh memudaratkan mata dan kulit manusia.
- Jika perkakasnya rosak dalam apa-apa cara sekalipun (kepala berus, pemegang berus gigi, pengecas dan/atau pensanitasi), berhenti menggunakannya.
- Kord sesalur kuasa utama tidak boleh diganti. Jika kord sesalur kuasa utama rosak, buang pengecas dan/atau pensanitasi.
- Pastikan anda menggantikan pengecas dan/atau pensanitasi dengan jenis yang asli untuk mengelakkan bahaya.
- Perkakas ini tidak mengandungi bahagian yang boleh diservis pengguna. Jika perkakasnya rosak, hubungi Pusat Layanan Pengguna di negara (lihat 'Jaminan dan sokongan') anda.
- Jauhkan kord daripada permukaan yang panas.
- Jangan gunakan pengecas dan/atau pensanitasi di luar atau berdekatan permukaan panas.

Awas

- Jangan bersihkan kepala berus, pemegang, pengecas, penutup pengecas atau pensanitasi dalam mesin basuh pinggan.
- Jika anda pernah melalui pembedahan gigi atau gusi dalam tempoh 2 bulan sebelum ini, hubungi doktor gigi anda sebelum anda menggunakan perkakas ini.

58 Bahasa Melayu

- Temui doktor gigi anda jika pendarahan melampau berlaku selepas menggunakan perkakas ini atau jika pendarahan berterusan selepas penggunaan selama 1 minggu. Rujuk juga doktor pergigian anda jika anda mengalami ketakselesaian atau rasa sakit apabila anda menggunakan perkakas ini.
- Perkakas Philips ini mematuhi standard keselamatan untuk peranti elektromagnet. Jika anda mempunyai perentak jantung atau peranti lain yang diimplan, hubungi doktor anda atau pengilang perkakas yang diimplan sebelum menggunakannya.
- Jika anda mempunyai keraguan dari segi perubatan, temui doktor anda sebelum anda menggunakan perkakas ini.
- Perkakas ini hanya direka bentuk untuk membersihkan gigi, gusi dan lidah. Jangan gunakannya untuk sebarang tujuan lain. Berhenti menggunakan perkakas dan hubungi doktor anda jika anda mengalami sebarang rasa tidak selesa atau sakit.
- Perkakas ini ialah alat pembersihan peribadi dan tidak dimaksudkan untuk digunakan oleh lebih dari seorang pesakit di klinik atau institusi gigi.
- Jangan gunakan kepala berus selain yang disarankan oleh Philips Sonicare.
- Berhenti menggunakan kepala berus dengan bulu kejur yang renyuk atau bengkok. Gantikan kepala berus setiap 3 bulan sekali atau lebih awal jika tanda-tanda haus kelihatan.
- Elakkan dari terkena produk yang mengandungi minyak pati atau minyak kelapa. Jika terkena, bulu berus mungkin akan tercabut.
- Mentol cahaya UV pensanitasi menjadi panas semasa dan sejurus selepas kitaran pembersihan. Jangan sentuh mentol cahaya UV semasa mentol tersebut panas.
- Jangan kendalikan pensanitasi tanpa dipasang skrin pelindung untuk mengelakkannya daripada bersentuhan dengan mentol cahaya UV panas.
- Jika anda menggunakan pensanitasi untuk 3 kitaran pembersihan UV secara berturut-turut, matikan pensanitasi tersebut selama sekurang-kurangnya 30 minit sebelum anda memulakan satu lagi kitaran pembersihan UV.

Medan elektromagnet (EMF)

Perkakas Philips ini mematuhi semua piawaian dan peraturan yang berkaitan dengan pendedahan kepada medan elektromagnet.

Arahan Peralatan Radio

Dengan ini, Philips mengisytiharkan bahawa berus gigi elektrik dengan antara muka frekuensi radio (Bluetooth) mematuhi Perintah 2014/53/EU.

Teks penuh perisytiharan pematuhan EU tersedia di alamat Internet yang berikut: www.philips.com/support

Antara muka frekuensi radio dalam produk ini beroperasi pada 13.56 MHz.

Kuasa RF maksimum yang dipancarkan oleh perkakas ialah 30.16 dBm.

Philips Sonicare Anda (Rajah 1)

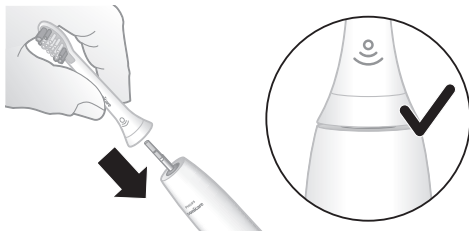
- 1 Penutup kembara yang bersih
- 2 Kepala berus pintar
- 3 Pemegang
- 4 Butang kuasa hidup/mati
- 5 Cahaya keamatan
- 6 Butang mod/keamatan
- 7 Mod
- 8 Lampu peringatan penggantian kepala berus
- 9 Penunjuk bateri
- 10 Pengecas
- 11 Beg kembara *
- 12 Penyesuai USB dinding*
- 13 Kabel mikro USB *
- 14 Pensanitasi UV*

* Nota: Kandungan kotak mungkin berbeza berdasarkan model yang dibeli.

Menggunakan Philips Sonicare

Arahan pemberusan

- 1 Tolak kepala berus dengan ketat pada pemegang. Basahkan bulu kejur dan letakkan ubat gigi.

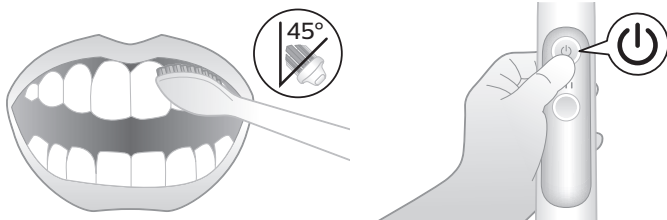


Nota: Menjadi perkara biasa untuk melihat jurang antara kepala berus dan pemegang. Ini membolehkan kepala berus bergetar dengan betul.

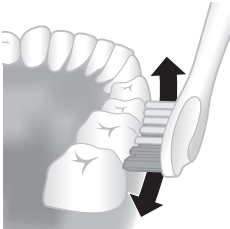
- 2 Letakkan bulu kejur berus gigi pada gigi dengan sudut menyerong sedikit (45 darjah), tekan dengan kukuh untuk memastikan bulu kejur mencapai garis gusi atau bawah sedikit dari garis gusi.

Nota: Pastikan bahagian tengah berus bersentuhan dengan gigi pada setiap masa.

- 3 Tekan butang kuasa hidup/mati untuk menghidupkan Philips Sonicare.

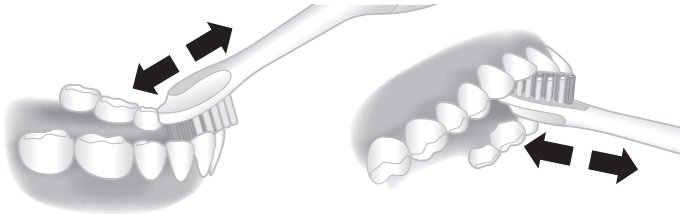


- 4 Tekan dengan perlahan untuk memaksimumkan keberkesanan Philips Sonicare dan biarkan berus gigi Philips Sonicare menjalankan pembersihan untuk anda. Gerakkan kepala berus dengan perlahan merentasi gigi dalam gerakan pergi balik yang sedikit agar berus kejur yang lebih panjang akan sampai ke ruang di antara gigi anda. Teruskan pergerakan ini sepanjang kitaran pembersihan.



Nota: Untuk mengetahui cara memberus menggunakan mod yang khusus, lihat 'Mod'.

- 5 Untuk membersihkan permukaan bahagian dalam gigi hadapan, condongkan pemegang berus separuh tegak dan buat beberapa gerakan memberus bertindih menegak pada setiap gigi.



Nota:

- Perubahan pada getaran daripada pemegang mengisyaratkan anda apabila anda mengenakan tekanan yang terlalu banyak (lihat Sensor tekanan)
- Berus gigi Philips Sonicare selamat untuk digunakan pada pendakap, penyesuaian dental dan pemulihan dental (isian,

mahkota, venir)

- Jangan gunakan berus gigi berkuasa anda dalam mandian.

Kepala berus.

Untuk melihat jenis kepala berus yang anda miliki, semak label di bahagian bawah kepala berus. Simbol di bahagian bawah kepala berus menandakan bahawa ia ialah kepala berus pintar, yang dilengkapi teknologi BrushSync.



Nama kepala berus	Premium Plaque Control	Premium White	Premium Gum Care
Label kepala berus	C3	W3	G3
Manfaat	Penyingkiran plak	Penyingkiran plak dan kotoran	Gusi Lebih Sihat

Untuk meneroka rangkaian penuh kepala berus kami, pergi ke www.philips.com/toothbrush-heads untuk mendapatkan maklumat lanjut.

*Nota: Jenis kepala berus berbeza-beza berdasarkan model yang dibeli.

Teknologi BrushSync

Teknologi BrushSync membolehkan kepala berus anda berkomunikasi dengan pemegang anda menggunakan mikrochip. Simbol di bahagian bawah kepala berus menandakan bahawa ia dilengkapi teknologi BrushSync. Ini mendayakan ciri yang berikut:

- Berpasangan Mod Kepala Berus

- Peringatan Penggantian Kepala Berus

Mod memberus

Berus gigi berkuasa anda dilengkapi sehingga 4 mod yang berlainan*: Bersih, Pembersihan Teliti+, Putih+* dan Kesihatan Gusi*.

Berdasarkan kepala berus pintar yang anda gunakan, mod ini akan dipilih secara automatik.

Untuk menukar mod secara manual, tekan butang mod/keamatan semasa berus gigi dimatikan.



* Nota:

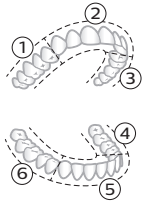
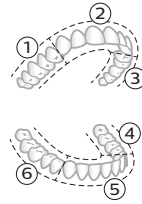
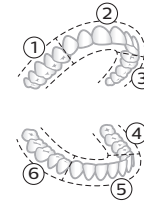
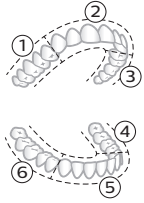
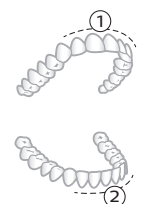
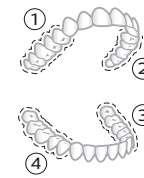
- Jenis dan bilangan mod berbeza-beza berdasarkan model yang dibeli.
- Semua kepala berus berfungsi dengan setiap mod.
- Apabila berus gigi Philips Sonicare digunakan dalam kajian klinikal, ia mesti digunakan pada keamatan tinggi, dengan EasyStart dimatikan.

Berpasangan mod kepala berus

Kepala berus dengan teknologi BrushSync dilengkapi dengan mikrochip yang berkomunikasi dengan pemegang dan memadankannya secara automatik dengan mod serta keamatan yang disyorkan.

Nota: Jika anda menukar mod/keamatan, kepala berus akan mengingati tetapan terakhir yang digunakan. Jika anda ingin memberus dengan tetapan yang disyorkan, anda boleh mencari mod/keamatan yang disyorkan dalam 'Mod Memberus'.

	Bersih dan Pembersihan Teliti+	Putih+	Kesihatan Gusi
Manfaat	Penyingkiran plak	Penyingkiran plak dan kotoran permukaan	Penyingkiran plak dan urut gusi
Disyorkan kepala berus	Premium Plaque Control* (C3)	Premium White* (W3)	Premium Gum Care* (G3)
Disyorkan tahap keamatan	3	3	3
Jumlah masa memberus	Bersih: 2 minit Pembersihan Teliti: 3 minit*	2 minit dan 40 saat	3 minit dan 20 saat

	Bersih dan Pembersihan Teliti+	Putih+	Kesihatan Gusi
Cara memberus	Bersih: Berus setiap segmen selama 20 saat	Berus setiap segmen selama 20 saat,	Berus setiap segmen selama 20 saat,
			
	Pembersihan Teliti+: Berus setiap segmen selama 30 saat	kemudian berus segmen 1 dan 2 selama 20 saat setiap satu.	kemudian berus segmen 1, 2, 3 dan 4 selama 20 saat setiap satu.
			

*Nota:

- Mod dan jenis kepala berus berbeza-beza berdasarkan model yang dibeli.

- Apabila memberus dengan Sonicare App dalam mod 'Pembersihan Teliti', masa memberus adalah selama 2 minit.

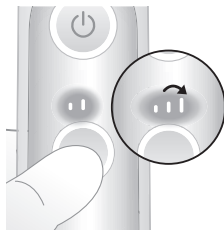
Tetapan intensiti

Berus gigi berkuasa anda dilengkapi dengan 3 tetapan keamatan yang berlainan: rendah, sederhana dan tinggi. Apabila dipasangkan

66 Bahasa Melayu

pada pemegang, kepala berus pintar akan memilih keamatan yang disyorkan secara automatik. Untuk menukar keamatan secara manual, pusing pemegang dan tekan butang mod/keamatan.

Semasa berus gigi HIDUP, tekan butang ini untuk menukar tetapan keamatan



Ciri

- EasyStart
- Sonicare App – Pengalaman memberus bersambung
- Peringatan penggantian kepala berus
- Sensor tekanan
- BrushPacer

Easy-Start

Ciri EasyStart meningkatkan kuasa pemegang secara perlahan-lahan selepas 14 pemberusan pertama untuk membantu anda membiasakan diri dengan kuasa memberus Philips Sonicare.

Ciri EasyStart berfungsi dengan semua mod.

Nota: Ciri EasyStart akan terus dinyahaktifkan bersama produk anda. Untuk mengaktifkan EasyStart, lihat 'Mengaktifkan atau menyahaktifkan ciri'.

Sonicare App – Bermula

Sonicare App berpasangan dengan berus gigi anda untuk memberi anda ciri interaktif. Dengan menyambung berus gigi anda dengan akaun Sonicare App, anda akan dapat:

- Menyemak dengan mudah Laporan Kemajuan mingguan anda bagi cara memperbaiki rutin pemberusan anda

- Menerima petua peribadi dan saranan untuk mengurus kesihatan oral anda

Untuk mula menggunakan Sonicare App:

- Muat turun Sonicare App ke telefon anda
- Buka App tersebut dan ikuti langkah panduan
- Padankan berus gigi anda dengan App tersebut
- Cipta akaun anda
- Peribadikan pengalaman App anda dengan menjawab soalan tentang tabiat memberus dan minat anda
- Berus secara tetap
- Terima kemas kini mingguan untuk memperbaiki penjagaan oral anda

Nota: Pastikan Bluetooth telefon anda dihidupkan. Berus gigi anda menggunakan sambungan Bluetooth untuk memindahkan data memberus anda ke App tersebut. Jika anda mempunyai soalan tentang sebab data anda dikumpulkan, pastikan untuk menyemak Pernyataan Privasi Sonicare, yang tersedia sepanjang proses persediaan App tersebut.

Sonicare App – Papan pemuka penjagaan kesihatan oral anda

Berus gigi berkuasa Sonicare anda dilengkapi dengan sensor pintar untuk memberi anda maklum balas tentang tabiat memberus anda, termasuk:

- Sesi memberus harian
- Masa yang dihabiskan pada setiap sesi memberus
- Tekanan memberus yang dikenakan
- Peringatan penggantian kepala berus (berdasarkan penggunaan sebenar dan keberkesananannya)

Sonicare App mengumpul data yang disediakan oleh sensor pintar dan menjejaki tabiat memberus anda dari semasa ke semasa.

Setiap ciri interaktif yang tersedia dalam App tersebut direka untuk membantu anda memahami tabiat memberus anda dan memberi anda saranan mudah, yang diluluskan oleh doktor gigi bagi memperbaiki dan mengekalkan kesihatan oral anda. Anda akan menerima maklumat memberus peribadi dalam Sonicare App.

Peringatan Penggantian Kepala Berus

Lama kelamaan, pemegang akan menjejak kelusuhan kepala berus pintar anda dengan mengukur:

- Tekanan keseluruhan yang anda kenakan semasa memberus
- Jumlah masa yang telah anda berus dengan kepala berus anda

Apabila kepala berus anda sudah tidak berkesan, Peringatan Penggantian Kepala Berus akan berkelip warna kuning jingga dan mengeluarkan bunyi bip.



Nota: Peringatan Penggantian Kepala Berus diaktifkan bersama-sama produk anda. Untuk menyahaktifkan ciri ini, lihat 'Mengaktifkan atau menyahaktifkan ciri'.

Sensor tekanan

Philips Sonicare anda mengukur tekanan yang anda gunakan semasa memberus untuk melindungi gusi dan gigi anda daripada kerosakan.

Jika anda menggunakan terlalu banyak tekanan, pemegang akan menukar getarannya sehingga anda mengurangkan tekanan.

Nota: Sensor Tekanan akan terus diaktifkan bersama produk anda. Untuk menyahaktifkan ciri ini, lihat 'Mengaktifkan atau menyahaktifkan ciri'.

BrushPacer

Ciri BrushPacer menandakan masa anda perlu bergerak ke bahagian yang seterusnya pada gigi anda melalui perubahan singkat dalam getaran.

Berus gigi akan dimatikan secara automatik pada penghujung sesi memberus.

Pengecasan dan status bateri

Mengecas

- 1 Masukkan palam pengecas ke dalam alur keluar elektrik.
- 2 Letakkan pemegang pada pengecas.
- 3 Penunjuk pengecas akan berkelip hijau sehingga berus gigi anda dicas sepenuhnya.

Nota: Pemegang anda telah dicas terlebih dahulu bagi penggunaan pertama. Selepas penggunaan pertama, cas selama sekurang-kurangnya 24 jam.

Mengecas pada pengecas atau pensanitasi

- 1 Masukkan palam pengecas atau pensanitasi ke alur keluar elektrik.
- 2 Letakkan pemegang pada pengecas atau pensanitasi.
- 3 Pengecas akan mengecas berus gigi anda sehingga dicas sepenuhnya.

Nota: Pemegang anda telah dicas terlebih dahulu bagi penggunaan pertama. Selepas penggunaan pertama, cas selama sekurang-kurangnya 24 jam.

Mengecas dengan beg kembara*

* Nota: Beg mengecas kembara mungkin tidak disediakan, bergantung pada model yang dibeli.

- 1 Sambungkan bekas perjalanan pengecasan pada kuasa input DC 5V sama ada daripada:
 - Penyesuai USB disediakan
 - penyambung USB standard disenaraikan atau disijilkan UL kepada komputer ANSI/UL 60950-1 atau,
 - bekalan kuasa disenaraikan atau disijilkan UL kepada ANSI/UL 60950-1 LPS dengan port output USB atau,
 - bekalan kuasa disenaraikan atau disijilkan UL 1310 Kelas 2.

Penting: Penyesuai dinding hendaklah sumber voltan rendah ekstra selamat, serasi dengan pengedaran elektrik yang ditanda pada bahagian bawah peranti.

- 2 Bekas perjalanan akan mengecas berus gigi anda sehingga berus gigi anda dicas sepenuhnya.

Nota: Mengecas pemegang dengan bekas perjalanan pengecasan mungkin mengambil masa yang lebih lama berbanding pada pengecas.

Status Bateri (pemegang pada pengecas yang dipasang)

Dengan pemegang diletakkan pada pengecas, pensanitasi atau bekas perjalanan, lampu bateri akan berkelip hijau berdasarkan paras bateri semasa.

Bilangan LED Berkelip	Status pengecasan bateri
1	Rendah
2	Sederhana
3	Tinggi

Nota: Apabila pemegang telah dicas sepenuhnya, tiga lampu penunjuk bateri akan beryala warna hijau. Selepas 30 saat, lampu penunjuk bateri akan dimatikan.

Status Bateri (apabila pemegang tidak diletakkan pada Pengecas)

Apabila mengeluarkan pemegang daripada pengecas, pensanitasi atau bekas perjalanan, lampu bateri di bawah pemegang akan menunjukkan status bateri.

Warna LED	Bilangan LED	Status bateri
Hijau Padu	3	Tinggi
Hijau Padu	2	Sederhana
Hijau Padu	1	Rendah

Kuning Jingga
Berkelip

1 (dengan bunyi bip)

Kosong atau hampir
kosong

Pensanitasi UV

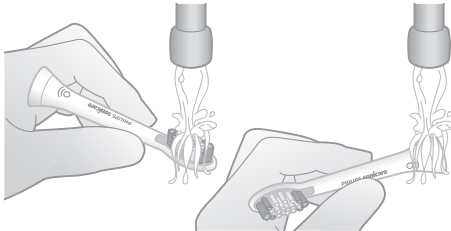
- Dengan UV sanitiser, anda boleh mencuci kepala berus anda setiap kali selepas menggunakannya.

Cabutkan palam sanitiser, hentikan penggunaan dan hubungi Khidmat Pelanggan jika:

- Mentol lampu UV kekal hidup apabila pintu terbuka.
- Tetingkapnya pecah atau hilang daripada sanitiser.
- Sanitizer tersebut mengeluarkan asap atau bau terbakar semasa beroperasi.

Catatan: Cahaya UV boleh memudaratkan mata dan kulit manusia. Peranti ini harus disimpan jauh daripada kanak-kanak pada setiap masa.

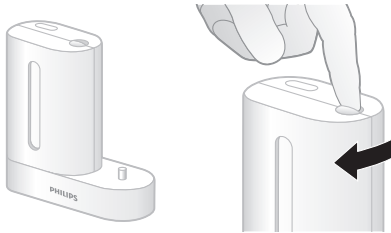
- 1 Selepas memberus, bilas kepala berus dan goncang air yang berlebihan.



Amaran: Jangan letakkan penutup kembara pada kepala berus semasa pembersihan.

- 2 Tempatkan jari anda di dalam ceruk pintu di bahagian atas sanitiser dan tarik pintu untuk membukanya.

72 Bahasa Melayu

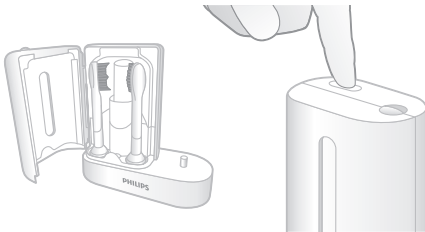


- 3 Tempatkan kepala berus pada salah satu daripada 2 penyepit dalam sanitizer dengan bulu kejur menghadap mentol lampu.

Catatan: Hanya bersihkan kepala berus sangkut Sonicare dalam sanitizer.

Nota: Jangan cuci kepala berus Philips Sonicare for Kids di dalam pensanitasi.

- 4 Pastikan sanitizer dipasangkan palamnya dalam salur keluar hidup dengan voltan yang sesuai.
- 5 Tutup pintu dan tekan butang kuasa hijau hidup/mati sekali untuk memilih kitaran cucian UV.



Catatan: Anda hanya boleh menghidupkan sanitizer apabila pintunya ditutup dengan rapi.

Catatan: Sanitizer akan berhenti jika anda membuka pintu semasa kitaran sanitasi.

Catatan: Kitaran sanitizer berjalan selama 10 minit dan kemudian mati secara automatik.

Sanitizer sedang beroperasi apabila cahayanya berbara melalui tettingkap.

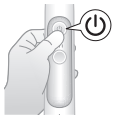
Mengaktifkan atau menyahaktifkan ciri

Anda boleh mengaktifkan atau menyahaktifkan ciri yang berikut bagi berus gigi anda:

- EasyStart
- Peringatan Penggantian Kepala Berus
- Sensor Tekanan



Langkah 1: Letakkan pemegang pada pengecas



Langkah 2: Tekan dan tahan butang kuasa untuk:

Mula ringkas	Peringatan Penggantian Kepala Berus	Sensor Tekanan
3 saat	Sehingga 5 saat	Sehingga 7 saat
↓	↓	↓

Langkah 3: Lepaskan butang kuasa apabila anda mendengar

1 bip	1 bip dan kemudian 2 bip	1 bip, 2 bip dan kemudian 3 bip
↓	↓	↓

74 Bahasa Melayu



Jika anda melihat lampu penunjuk bateri menyala hijau 2 kali dan mendengar tiga nada Rendah hingga Tinggi, maka ciri tersebut telah diaktifkan.

ATAU



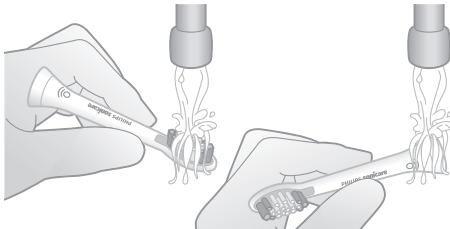
Jika anda melihat lampu penunjuk bateri menyala kuning jingga sekali dan mendengar tiga nada Tinggi hingga Rendah, maka ciri tersebut telah dinyahaktifkan.

Pembersihan

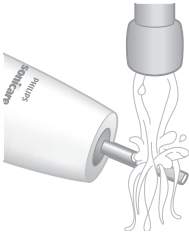
- Semua bahagian boleh dibersihkan dengan kain lembap atau dibilas dengan air hangat.



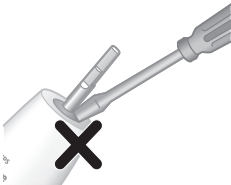
- Keluarkan kepala berus daripada pemegang dan bilas hingga bersih.



- Bilas keseluruhan pemegang, terutamanya sambungan kepala berus, sekurang-kurangnya sekali seminggu.



Awas: Jangan tekan pada pendedap getah di bahagian atas pemegang. Bersihkan di sekeliling pendedap getah dengan cermat.



Amaran:

- Jangan bersihkan kepala berus, penutup perjalanan, pemegang, pengecas, pensanitasi UV atau bekas perjalanan dalam pembasuh pinggan mangkuk.
- Jangan gunakan alkohol isopropil, cuka, peluntur atau sebarang produk pembersihan rumah yang lain untuk membersihkan pemegang kerana ini boleh menyebabkan perubahan warna.
- Cabut plag pengecas sebelum anda mula membersihkannya.
- Jangan gunakan minyak pati untuk membersihkan kepala berus kerana ini boleh menyebabkan kerosakan.

Membersihkan Pensanitasi UV

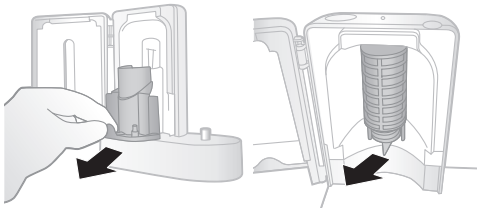
Amaran: Jangan rendam sanitiser dalam air atau bilasnya di bawah paip.

Amaran: Jangan bersihkan sanitiser semasa mentol cahaya UV tersebut panas.

76 Bahasa Melayu

Untuk keberkesanan yang optimum, anda disarankan untuk membersihkan sanitiser anda setiap minggu.

- 1 Cabut palam sanitiser.
- 2 Tarik keluar dulang titisan. Bersihkan bahagian dalam pensanitasi dengan kain lembap.
 - Bilas dulang titisan tersebut dan lapnya dengan bersih menggunakan kain lembap.



- 3 Keluarkan skrin pelindung di hadapan mentol cahaya UV.
Untuk mengeluarkan skrin, pegang dengan kuat tepi bersebelahan dengan pengatup, dengan lembut picit dan tarik keluar skrin pelindung.
- 4 Keluarkan mentol cahaya UV.
Untuk mengeluarkan mentol lampu, pegang dengan kuat dan tariknyanya keluar dari pengancing logam.
- 5 Bersihkan skrin pelindung dan mentol lampu UV dengan kain lembap.
- 6 Memasukkan semula mentol lampu UV.
Untuk memasukkan semula mentol lampu, sejajarkan bahagian bawah mentol lampu dengan pengancing logam dan tekan mentol ke dalam pengancing.
- 7 Memasukkan semula skrin pelindung.
Untuk memasukkan semula skrin tersebut, sejajarkan penyepit pada skrin dengan lubang pada permukaan memantul berdekatan dengan mentol cahaya UV. Tolak skrin terus masuk ke dalam lubang pada sanitiser.

Penyimpanan

Sekiranya anda tidak akan menggunakan produk untuk tempoh yang lama, cabut palam pengecas daripada alur keluar elektrik, bersihkannya dan simpan di tempat yang dingin dan kering yang jauh dari cahaya matahari.

Soalan lazim

Soalan

Jawapan

Bolehkah saya membiarkan Sonicare saya pada pengecas di antara pemberusan?

Ya, anda boleh menyimpan berus gigi Philips Sonicare anda pada pengecas yang dipalamkan. Ini tidak akan mempengaruhi hayat bateri.

Adakah kepala berus lain muat pada berus gigi Philips Sonicare saya?

Semua kepala berus gigi elektrik Philips Sonicare yang dapat dipasang masuk akan muat pada berus gigi anda. Walau bagaimanapun, bukan semua kepala berus boleh digunakan untuk teknologi BrushSync. Anda boleh mengenal pasti kepala berus dengan teknologi BrushSync melalui ikon pada dasar kepala berus.

Berapa kerapkah perlu saya menggantikan kepala berus saya?

Kami menyarankan anda untuk menggantikan kepala berus Philips Sonicare anda selepas 3 bulan penggunaan (berdasarkan pemberusan dua kali sehari selama 2 minit bagi setiap sesi). Peringatan Penggantian Kepala Berus juga akan memaklumkan kepada anda apabila tiba masanya untuk menukar kepala berus anda.

Soalan

Jawapan

Adakah berus gigi Philips Sonicare saya kalis air?

Ya, berus gigi Philips Sonicare anda adalah kalis air. Walau bagaimanapun, jangan letakkan pemegang anda dalam pencuci pinggan mangkuk untuk membersihkannya. Dan jangan menggunakannya di bawah pancuran mandi.

Apakah telefon pintar yang serasi dengan App Philips Sonicare?

App Philips Sonicare menyokong Android OS dan Apple iOS. Untuk versi Philips Sonicare App paling terkini, semak Android Play Store atau Apple App Store. Peranti mudah alih mesti mempunyai Bluetooth 4.0 dan lebih baru.

Apakah berus gigi Philips Sonicare lain yang boleh saya gunakan dengan Philips Sonicare App?

Anda hanya boleh menggunakan berus gigi Philips Sonicare Flexcare Platinum Connected, DiamondClean Smart, expert results dan ExpertClean dengan Sonicare app. Cari simbol Bluetooth pada panel hadapan pakej.

Kitar semula

- Jangan buang produk bersama sampah rumah biasa di akhir hayatnya, sebaliknya bawanya ke pusat pungutan rasmi untuk dikitar semula. Dengan berbuat demikian, anda membantu untuk memelihara persekitaran.
- Produk ini mengandungi bateri boleh cas semula bina dalam yang tidak harus dibuang bersama sampah rumah biasa. Kami menasihatkan anda untuk membawa produk anda ke pusat pungutan rasmi atau pusat khidmat Philips supaya bateri boleh cas semula itu dikeluarkan oleh seorang profesional.

- Mentol lampu UV pada pensanitasi mengandungi merkuri. Jangan buang mentol lampu UV bersama sampah rumah biasa di akhir hayatnya. Serahkan mentol tersebut ke tempat pengumpulan rasmi untuk kitar semula.
- Ikuti peraturan negara anda bagi pemungutan produk elektrik dan elektronik serta bateri kitar semula secara berasingan. Pembuangan secara betul membantu mengelakkan akibat negatif bagi kesihatan manusia dan persekitaran.

Mengeluarkan bateri boleh cas semula

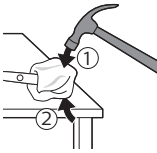
Amaran: Hanya keluarkan bateri boleh cas semula apabila anda membuang perkakas tersebut. Pastikan bateri kosong sepenuhnya apabila anda mengeluarkannya.

Untuk mengalih keluar bateri boleh dicas, anda perlukan tuala atau kain, tukul dan pemutar skru (standard) kepala rata. Perhatikan langkah berjaga-jaga keselamatan asas apabila anda mematuhi prosedur yang digariskan di bawah. Pastikan untuk melindungi mata, tangan, jari dan permukaan yang anda jalankan kerja anda.

- 1 Untuk menghabiskan sebarang cas bagi bateri boleh cas semula, tanggalkan pemegang daripada pengecas, hidupkan Philips Sonicare dan biarkannya berjalan sehingga perkakas itu berhenti. Ulangi langkah ini sehingga anda tidak boleh menghidupkan lagi Philips Sonicare.

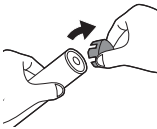


- 2 Tanggalkan dan buang kepala berus. Tutup seluruh pemegang dengan tuala atau kain.

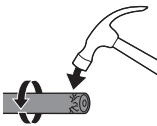


- 3 Pegang bahagian atas pemegang dengan sebelah tangan dan ketuk perumah pemegang 0.5 inci di atas bahagian hujung bawah. Ketuk dengan kukuh menggunakan tukul di keempat-empat sisi untuk mengeluarkan tudung hujung.

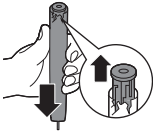
Catatan: Anda mungkin perlu mengetuk pada hujungnya beberapa kali untuk membuka sambungan ketap bahagian dalam.



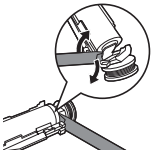
- 4 Tanggalkan tudung hujung dari pemegang berus gigi. Jika tudung hujungnya tidak dilepaskan dengan mudah dari perumahannya, ulangi langkah 3 sehingga tudung hujungnya dilepaskan.



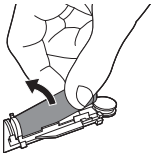
- 5 Pegang pemegangnya secara terbalik, kemudian tekan aci ke bawah pada permukaan yang keras. Jika komponen dalamnya tidak dilepaskan dengan mudah dari perumahannya, ulangi langkah 3 sehingga komponen dalamnya dilepaskan.



- 6 Sendalkan pemutar skru antara bateri dan bingkai belakang di bahagian bawah komponen dalaman. Kemudian umpil pemutar skru dari bateri untuk memecahkan bahagian bawah bingkai belakang.

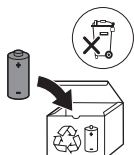


- 7 Masukkan pemutar skru antara bahagian bawah bateri dan bingkai hitam untuk memecahkan tab logam yang menyambung bateri ke papan litar bercetak hijau. Ini akan melepaskan hujung bawah bateri daripada bingkai.



- 8 Pegang bateri dan tarik keluar dari komponen dalaman untuk memecahkan tab bateri logam yang kedua.

Awas: Berhati-hati dengan bahagian tepi yang tajam pada tab bateri untuk mengelakkan kecederaan pada jari anda.



- 9 Tutup sesentuh bateri dengan pita untuk mengelakkan sebarang litar pintas elektrik daripada cas bateri sisa. Bateri boleh cas semula kini boleh dikitar semula dan bahagian produk yang lain dibuang dengan sewajarnya.

Nota: Jangan buang perkakas ini dengan sampah rumah biasa di akhir hayatnya, sebaliknya bawanya ke pusat pungutan rasmi untuk dikitar semula. Dengan berbuat demikian, anda membantu untuk memelihara persekitaran.

Jaminan dan sokongan

Jika anda memerlukan maklumat atau sokongan, sila lawati www.philips.com/support atau baca risalah jaminan antarabangsa.

Had waranti

Terma waranti sedunia tidak meliputi yang berikut:

- Kepala berus.
- Kerosakan yang disebabkan oleh penggunaan alat ganti yang tidak diizinkan.
- Kerosakan disebabkan penyalahgunaan, pengabaian, ubah suaian, atau pembaikan yang tidak dibenarkan.
- Haus dan lusuh yang biasa termasuklah terserpih, tercalar, lelas, perubahan warna atau kepuaran.
- Mentol lampu UV.

ข้อมูลเบื้องต้น

ขอแสดงความยินดีกับแปรงสีฟันไฟฟ้า Philips Sonicare ด้ามใหม่ของคุณ ที่นี้การขจัดคราบพลัคอย่างยอดเยี่ยม ฟันที่ขาวขึ้น และสุขภาพเหงือกที่ดีขึ้นก็อยู่แค่เพียงปลายนิ้วสัมผัส Sonicare ผลานรวมเทคโนโลยี Sonic ที่นุ่มนวลและมีคุณสมบัติต่างๆ ที่ผ่านการพัฒนาและพิสูจน์ทางการแพทย์มาแล้ว คุณจึงมั่นใจได้ถึงความสะดวกสะอาดหมดจดทุกครั้งที่ใช้งาน คุณสามารถดูข้อมูลสนับสนุนเพิ่มเติมและลงทะเบียนผลิตภัณฑ์ได้ที่:

<http://www.philips.com/welcome>

ยินดีต้อนรับสู่ครอบครัว Philips Sonicare

สำหรับใช้งาน

แปรงสีฟันไฟฟ้าซีรีส์ ExpertClean

ใช้สำหรับขจัดคราบพลัคและเศษอาหารที่ติดแน่นจากฟันเพื่อลดฟันผุ และปรับปรุงและรักษาสุขภาพของปาก แปรงสีฟันไฟฟ้าซีรีส์ ExpertClean ผลิตภัณฑ์สำหรับการใช้งานภายในบ้านของผู้บริโภค การใช้งานโดยเด็กควรอยู่ภายใต้การควบคุมดูแลของผู้ใหญ่

ข้อมูลความปลอดภัยที่สำคัญ

โปรดอ่านข้อมูลที่สำคัญอย่างละเอียดก่อนใช้งานเครื่องและเก็บคู่มือไว้เพื่อใช้อ้างอิงในภายหลัง

หมายเหตุ: อุปกรณ์เสริมและคุณสมบัติของแต่ละรุ่นจะแตกต่างกันไป ตัวอย่างเช่น บางรุ่นมาพร้อมอุปกรณ์ชาร์จหรือติดตั้ง Bluetooth

อันตราย

- หนีบแท่นชาร์จและ/หรืออุปกรณ์ชาร์จเข้าเพื่อให้ออกจากน้ำ ไม่ควรวางหรือจัดเก็บตัวเครื่องไว้ในตำแหน่งที่อาจตกหรือพลัดหล่นลงในอ่างอาบน้ำหรืออ่างล้างจาน
- ห้ามจุ่มแท่นชาร์จและ/หรืออุปกรณ์ชาร์จลงในน้ำหรือของเหลวใดๆ
- หลังจากทำความสะอาดแล้ว ตรวจสอบให้แน่ใจว่าแท่นชาร์จและ/หรืออุปกรณ์ชาร์จชิ้นนั้นแห้งสนิทก่อนจะเสียบปลั๊กตัวเครื่องเข้ากับเต้ารับบนผนัง



คำเตือน

- เด็กและผู้ที่มีสภาพร่างกายไม่สมบูรณ์ ประสาทสัมผัสไม่สมบูรณ์หรือสภาพจิตใจไม่ปกติ หรือขาดประสบการณ์และความรู้ความเข้าใจ สามารถใช้เครื่องนี้ได้ หากอยู่ในการควบคุมดูแลหรือ ได้รับความแนะนำในการใช้งานที่ปลอดภัยและเข้าใจถึงอันตรายที่เกี่ยวข้องในการใช้งาน ไม่ควรให้เด็กทำความสะอาดและดูแลรักษา โดยไม่มีการควบคุมดูแล
- ห้ามให้เด็กเล่นเครื่องนี้
- เก็บอุปกรณ์ฆ่าเชื้อให้พ้นมือเด็กตลอดเวลา
- หยุดใช้อุปกรณ์ฆ่าเชื้อถ้าหลอดไฟ UV ติดอยู่เมื่อช่องเปิดอยู่ แสง UV อาจเป็นอันตรายตอดวงตาและผิวหนังของมนุษย์
- หยุดใช้งานหากตัวเครื่องเกิดความเสียหายในลักษณะใดก็ตาม (ส่วนหัวแปรงตามแปรงสีพื้น แทนขารจและ/หรืออุปกรณ์ฆ่าเชื้อ)
- ไม่สามารถเปลี่ยนสายไฟใหม่ได้ หากสายไฟชำรุดเสียหาย ให้เลิกใช้งานแทนขารจและ/หรืออุปกรณ์ฆ่าเชื้อนั้น
- เปลี่ยนแทนขารจและ/หรืออุปกรณ์ฆ่าเชื้อด้วยอุปกรณ์ของแท้เสมอเพื่อป้องกันอันตรายที่อาจเกิดขึ้น
- เครื่องใช้นี้ ไม่มีชิ้นส่วนใดที่ผู้ใช้สามารถถอดเปลี่ยนเองได้ หากเครื่องเกิดความเสียหาย โปรดติดต่อศูนย์บริการลูกค้าในประเทศ (ดู 'การรับประกันและสนับสนุน') ของคุณ
- ห้ามวางสายไฟบนพื้นผิวที่มีความร้อน
- ห้ามใช้แทนขารจและ/หรืออุปกรณ์ฆ่าเชื้อในบริเวณกลางแจ้งหรือใกล้พื้นผิวที่มีความร้อน

ข้อควรระวัง

- ห้ามทำความสะอาดหัวแปรง ด้วยจับ แทนขารจ ฝาครอบแทนขารจ หรืออุปกรณ์ฆ่าเชื้อด้วยเครื่องล้างจาน
- หากคุณเคยผ่านการผ่าตัดหรือหือศัลยกรรมภายในช่องปากในช่วงระยะเวลา 2 เดือนที่ผ่านมา โปรดปรึกษาทันตแพทย์ก่อนใช้งาน
- ปรึกษาทันตแพทย์ของคุณถ้ามีเลือดออกจำนวนมากหลังจากใช้เครื่องนี้เป็นเวลา 1 สัปดาห์ และปรึกษาทันตแพทย์ของคุณ หากคุณรู้สึก ไม่สบายหรือรู้สึกเจ็บเมื่อใช้งาน
- ผลิตภัณฑ์ Philips เครื่องนี้ผลิตตามมาตรฐานความปลอดภัยสำหรับอุปกรณ์คลื่นแม่เหล็กไฟฟ้า หากคุณใช้เครื่องกระตุ้นหัวใจหรือได้รับการฝังอุปกรณ์การรักษานานๆ โปรดติดต่อแพทย์หรือผู้ผลิตอุปกรณ์การรักษานานๆ ก่อนการใช้งาน
- หากคุณมีความกังวลเกี่ยวกับสุขภาพ ให้ปรึกษาแพทย์ก่อนใช้เครื่องนี้
- เครื่องนี้ออกแบบมาเพื่อทำความสะอาดพื้น เหวือก และลิ้นเท่านั้น ห้ามใช้ฐานเครื่องเพื่อจุดประสงค์อื่น หากคุณรู้สึก ไม่สบายหรือรู้สึกเจ็บ ให้หยุดใช้เครื่องและปรึกษาแพทย์





- เครื่องใช้นี้เป็นอุปกรณ์ดูแลทำความสะอาดส่วนบุคคล และไม่สามารถนำมาใช้ร่วมกับผู้ป่วยหลายคนในสถาบันหรือการดำเนินการทางทันตกรรมได้
- ห้ามใช้หัวแปรงอื่นนอกเหนือจากหัวแปรงที่ Philips Sonicare เป็นผู้แนะนำ
- หยุดใช้หัวแปรงที่ถูกกดทับหรือมีขนแปรงที่โค้งงอ เปลี่ยนหัวแปรงใหม่ทุก 3 เดือนหรือเร็วหากขนแปรงเริ่มเสื่อมสภาพ
- หลีกเลี่ยงการสัมผัสผลิตภัณฑ์ที่มีน้ำมันหอมระเหยหรือน้ำมันมะพร้าว การสัมผัสอาจทำให้ขนแปรงกระจัดตัวหรือหลุดร่วงได้
- หลอดไฟ UV ของอุปกรณ์ฆ่าเชื้อจะร่อนระหว่างและทันทีหลังจากรอบการฆ่าเชื้อ ห้ามสัมผัสหลอดไฟ UV เมื่อหลอดไฟกำลังร่อน
- หูมืองานอุปกรณ์ฆ่าเชื้อโดยไม่มีแผนป้องกัน เพื่อหลีกเลี่ยงการสัมผัสกับหลอดไฟ UV ที่ร่อน
- หากคุณใช้งานอุปกรณ์ฆ่าเชื้อ 3 รอบการทำมาสะอาด UV ติดต่อกัน ให้เปิดเครื่องเป็นเวลาอย่างน้อย 30 นาทีก่อนเริ่มรอบการทำมาสะอาด UV ครั้งใหม่

สนามแม่เหล็กไฟฟ้า (EMF)

อุปกรณ์ Philips

เครื่องนี้สอดคล้องกับมาตรฐานและกฎข้อบังคับที่เกี่ยวข้องทั้งหมดเกี่ยวกับการสัมผัสกับสนามแม่เหล็กไฟฟ้า

ข้อกำหนดอุปกรณ์วิทยุ

Philips ขอประกาศ ณ ที่นี้ว่า แปรงสีฟันไฟฟ้าที่มีอินเทอร์เฟซความถี่คลื่นวิทยุ (Bluetooth) สอดคล้องกับข้อกำหนด 2014/53/EU

ข้อความเกี่ยวกับประกาศเรื่องความสอดคล้องกับ EU

ทั้งหมดจะแสดงอยู่ในที่อยู่อินเทอร์เน็ตต่อไปนี้: www.philips.com/support

อินเทอร์เฟซความถี่คลื่นวิทยุในผลิตภัณฑ์นี้ทำงานในช่วงความถี่ 13.56 MHz

อุปกรณ์นี้ส่งกำลัง RF สูงสุดที่ 30.16 dBm

Philips Sonicare ของคุณ (รูปที่ 1)

- 1 ฝาครอบปิดแบบพกพาที่ถูกสุกxonามัย
- 2 หัวแปรงอัจฉริยะ
- 3 ตามจับ
- 4 ปุ่มเปิด/ปิดเครื่อง
- 5 ไฟแสดงความถี่
- 6 ปุ่มโหมด/ความถี่
- 7 โหมด



86 ภาษาไทย

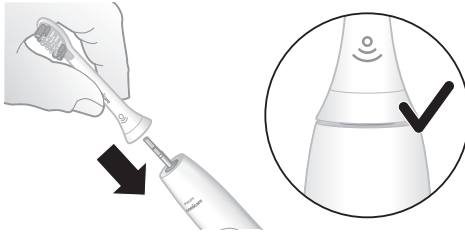
- 8 ไฟเตือนให้เปลี่ยนหัวแปรง
- 9 สัญลักษณ์แสดงแบตเตอรี่
- 10 แทนชาร์จ
- 11 กลองบรรจุฟูกพา *
- 12 อะแดปเตอร์เสียบผนัง USB*
- 13 สาย Micro USB *
- 14 อุปกรณ์ฆ่าเชื้อด้วยแสง UV*

*หมายเหตุ: สิ่งที่อยู่ในกล่องอาจแตกต่างกันออกไปขึ้นอยู่กับรุ่นที่ซื้อ

การใช้งาน Philips Sonicare ของคุณ

คำแนะนำการแปรงฟัน

- 1 ดันหัวแปรงให้เข้าไปในตำแหน่งอย่างมั่นคง ทำขนแปรงให้เปียกและบีบยาสีฟันลงบนแปรง

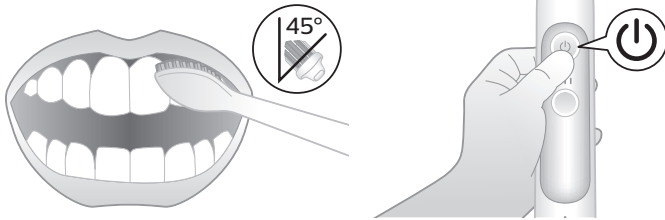


หมายเหตุ: คุณสามารถมองเห็นช่องว่างเล็กๆ ระหว่างหัวแปรงและตามจับได้เป็นเรื่องปรกติ ช่องว่างนี้จะช่วยให้หัวแปรงสั่นสะเทือน ได้อย่างเหมาะสม

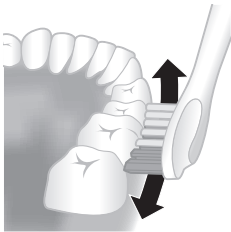
- 2 วางแปรงให้ขนแปรงทำมุมเอียงกับฟันเล็กน้อย (45 องศา) กดแปรงเพื่อให้ขนแปรงเข้าถึงขอบเหงือก หรืออยู่ใต้ขอบเหงือกเล็กน้อย

หมายเหตุ: รักษาให้ส่วนกลางของแปรงสัมผัสกับฟันอยู่ตลอดเวลา

- 3 กดปุ่มเปิด/ปิด เพื่อเปิดสวิตช์ Philips Sonicare

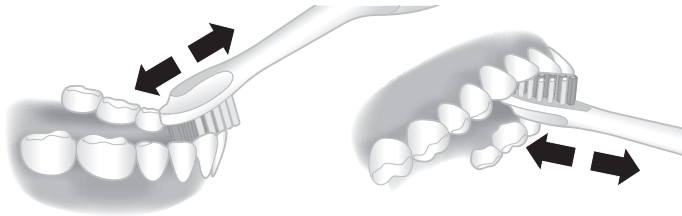


- 4 ใช้แรงกดเบาๆ เพื่อให้ได้รับประโยชน์สูงสุดจาก Philips Sonicare และปล่อยให้แปรงสีฟัน Philips Sonicare แปรงฟันให้คุณ ค่อยๆ เลื่อนหัวแปรงไปมาอย่างช้าๆ ด้วยการเคลื่อนไหวเบาๆ และออกเล็กน้อย เพื่อให้ขนแปรงที่ยาวเข้าถึงซอกฟันของคุณ ได้ทั่วถึง เคลื่อนไหวในลักษณะนี้อย่างต่อเนื่องตลอดรอบการแปรงฟัน



หมายเหตุ: หากต้องการดูวิธีแปรงด้วยโหมดเฉพาะ ให้ดูที่ 'โหมด'

- 5 ในการทำความสะอาดด้านในของฟันหน้า ให้เอียงคัมแปรงจับแบบกึ่งตั้งขึ้น และแปรงลงในแนวตั้งซ้ำกันหลายๆ ครั้งทีละซี่



หมายเหตุ:

-

การเปลี่ยนแปลงในการสัมผัสบนจากด้ามจับจะแจ้งเตือนขึ้นเมื่อคุณใช้แรงกดมากเกินไป (ดู เซ็นเซอร์ตรวจวัดแรงกด)

- แปรงสีฟัน Philips Sonicare สามารถใช้กับหัวแปรงตัดฟัน การทันตกรรม และกาวบูรณะฟัน (อุดฟัน ครอบฟัน วีเนียร์) ได้อย่างปลอดภัย
- ห้ามใช้แปรงสีฟัน ไฟฟ้าขณะอาบน้ำด้วยฝักบัว

หัวแปรง

หากต้องการทราบว่าหัวแปรงของคุณเป็นประเภทใด ให้ดูจากป้ายที่ติดอยู่ตรงด้านล่างหัวแปรง สัญลักษณ์ที่ด้านล่างหัวแปรงจะระบุว่าเป็นหัวแปรงอัจฉริยะที่มาพร้อมเทคโนโลยี BrushSync



ชื่อประเภทหัวแปรง	ควบคุมคราบพลัคระดับพรีเมียม	ขัดฟันขาวระดับพรีเมียม	รักษาสุขภาพเหงือกระดับพรีเมียม
ป้ายที่หัวแปรง	C3	W3	G3
ประโยชน์	ขจัดคราบพลัค	ขจัดคราบพลัคและคราบต่างๆ	สุขภาพเหงือกดีขึ้น

หากต้องการดูหัวแปรงทั้งหมดของเรา โปรดไปที่ www.philips.com/toothbrush-heads เพื่อดูข้อมูลเพิ่มเติม

*หมายเหตุ: ประเภทของหัวแปรงอาจแตกต่างกันออกไปขึ้นอยู่กับรุ่นที่ซื้อ

เทคโนโลยี BrushSync

เทคโนโลยี BrushSync ช่วยให้หัวแปรงสามารถสื่อสารกับด้ามจับของคุณได้โดยใช้ไมโครชิป สัญลักษณ์ที่ด้านล่างหัวแปรงจะระบุว่าเป็นหัวแปรงมาพร้อมเทคโนโลยี BrushSync ซึ่งจะประกอบด้วยคุณลักษณะต่อไปนี้:

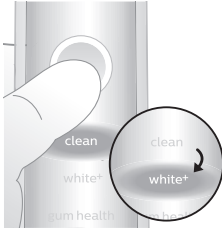
- การจับคู่ใหม่หัวแปรง
- สัญญาณเตือนให้เปลี่ยนหัวแปรง

โหมดการแปรงฟัน

แปรงสีฟัน ไฟฟ้าของคุณมีโหมดการใช้งานที่แตกต่างกันถึง 4 โหมด*: ทำความสะอาด, ทำความสะอาดแบบล้ำลึก+, ฟันขาว+* และรักษาสุขภาพเหงือก*

ไหมตจะถูกเลือกโดยอัตโนมัติตามหัวแปรงอัจฉริยะที่คุณใช้

หากต้องการเปลี่ยนไหมตด้วยตัวเอง ให้กดปุ่มไหมต/ความแรงขณะที่แปรงสีฟันปิดอยู่



*หมายเหตุ:


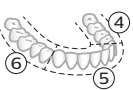
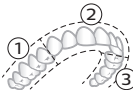
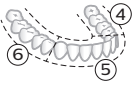
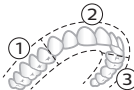
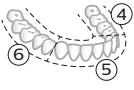
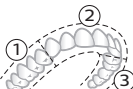
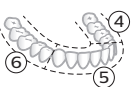
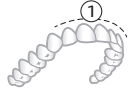


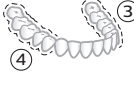
- ประเภทและจำนวนไหมตการใช้งานจะแตกต่างกันออกไปขึ้นอยู่กับรุ่นที่ซื้อ
- หัวแปรงทุกรุ่นสามารถใช้งานได้ในแต่ละไหมต
- เมื่อใช้แปรงสีฟัน Philips Sonicare ในกรณีวิจัยทางการแพทย์ จะต้องใช้ความแรงระดับสูง โดยเปิดการใช้งานคุณลักษณะ EasyStart

การจับคู่ไหมตหัวแปรง

หัวแปรงที่มีเทคโนโลยี BrushSync จะติดตั้งไมโครชิพซึ่งใช้สื่อสารกับด้ามจับ รวมถึงช่วยจับคู่ไหมตการใช้งานและความแรงที่แนะนำเข้ากับด้ามจับโดยอัตโนมัติ

หมายเหตุ: หากคุณเปลี่ยนไหมต/ความแรง หัวแปรงจะจดจำการตั้งค่าที่ใช้งานครั้งล่าสุด หากต้องการแปรงฟันด้วยการตั้งค่าที่แนะนำ คุณสามารถค้นหาไหมต/ความแรงที่แนะนำได้ใน 'ไหมตการแปรงฟัน'

	ทำความสะอาด และ ฟันขาว+	รักษาสุขภาพเหงือก
ประโยชน์	ขจัดคราบพลัค	ขจัดคราบพลัคและ- รบกวนต่างๆ บนฟันผิว
หัวแปรง ที่แนะนำ	Premium Plaque Control* (C3)	Premium White* (W3)
ระดับความแรง ที่แนะนำ	3	3
		Premium Gum Care* (G3)

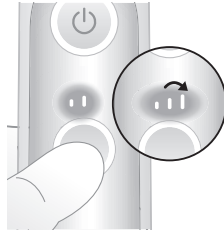
	ทำความสะอาด และ ฟันขาว+ ทำความสะอาดแบบ- ล้ำลึก+	ฟันขาว+	รักษาสุขภาพเหงือก
ระยะเวลาในการแปร- รงฟันทั้งหมด	ทำความสะอาด: 2 นาที ทำความสะอาดแบบ- ล้ำลึก: 3 นาที*	2 นาที 40 วินาที	3 นาที 20 วินาที
วิธีการแปรรงฟัน	ทำความสะอาด: แปรรงแต่ละส่วนเป็น- เวลา 20 วินาที	แปรรงแต่ละส่วนเป็น- เวลา 20 วินาที	แปรรงแต่ละส่วนเป็น- เวลา 20 วินาที
	  ทำความสะอาดแบบ- ล้ำลึก+; แปรรงแต่ละส่วนเป็น- เวลา 30 วินาที	  จากนั้นแปรรงส่วนที่ 1 และ 2 ส่วนละ 20 วินาที	  จากนั้นแปรรงส่วนที่ 1, 2, 3 และ 4 ส่วนละ 20 วินาที
	 	 	 

*หมายเหตุ:

- โหมตการใช้งานและประเภทของหัวแปรงอาจแตกต่างกันออกไปขึ้นอยู่กับรุ่นที่ซื้อ
- เมื่อแปรรงฟันโดยไซโหมต 'ทำความสะอาดแบบล้ำลึก' ในแอป Sonicare ระยะเวลาที่ใช้ในการแปรรงฟันจะเป็น 2 นาที

ระดับความแรง

แปรงสีฟันไฟฟ้าของคุณมีการตั้งค่าความแรงแตกต่างกัน 3 ระดับ: ต่ำ ปานกลาง และสูง เมื่อติดตั้งหัวแปรงอัจฉริยะเข้ากับด้ามจับ หัวแปรงจะเลือกระดับความแรงโดยอัตโนมัติ หากต้องการเปลี่ยนระดับความแรงด้วยตัวเอง ให้เปิดด้ามจับ และกดปุ่มโหมด/ความแรง ขณะที่แปรงสีฟันเปิดอยู่
 1. กดปุ่มนี้เพื่อเปลี่ยนการตั้งค่าระดับความแรง



คุณสมบัติ

- EasyStart
- แอป Sonicare - ประสบการณ์การเชื่อมต่อการแปรงฟัน
- สัญญาณเตือนให้เปลี่ยนหัวแปรง
- เข็มเขอร์ตรวจวัดแรงกด
- เครื่องนั้บจังหวะการแปรง

คุณสมบัติการเริ่มต้นใช้งานอย่างง่าย

คุณสมบัติ EasyStart จะค่อยๆ เพิ่มพลังด้ามจับขึ้นในระหว่างการแปรง 14 ครั้งแรก เพื่อให้คุณคุ้นเคยกับพลังการแปรงฟันโดยใช้ Philips Sonicare

คุณสมบัติ EasyStart ทำงานในทุกโหมด

หมายเหตุ: คุณสมบัติ EasyStart ที่มาพร้อมกับผลิตภัณฑ์ของคุณจะเปิดการใช้งานไว้ หากต้องการเปิดใช้งานคุณสมบัติ EasyStart ใหญ่ที่ 'การเปิดหรือปิดใช้งานคุณสมบัติต่างๆ'

แอป Sonicare - เริ่มต้นใช้งาน

แอป Sonicare จะจับคู่กับแปรงสีฟันของคุณเพื่อให้คุณได้ใช้สมบัติแบบอินเตอร์แอคทีฟ เมื่อเชื่อมต่อแปรงสีฟันเข้ากับบัญชีแอป Sonicare คุณจะสามารถ:

- ตรวจสอบ 'รายงานการใช้งาน'
- ประจักษ์ปัดหาเพื่อมองหาวีธีพัฒนาการแปรงฟันของคุณอย่างง่ายดาย
- รับเคล็ดลับและคำแนะนำในการดูแลสุขภาพในช่องปากที่ปรับแต่งอย่างเหมาะสมสำหรับการใช้งานของคุณ

ในการเริ่มต้นใช้งานแอป Sonicare



92 ภาษาไทย

- ดาวนิโหลตแอฟ Sonicare ลงบนโทรศัพท์ของคุณ
- เปิดแอฟและปฏิบัติตามขั้นตอนที่แนะนำ
- จับคู่อแอฟเข้ากับแปรงสีฟันของคุณ
- สร้างบัญชีของคุณ
- ปรับแต่งการใช้งานแอฟในแบบฉบับของคุณโดยการตอบคำถามเกี่ยวกับพฤติกรรมการแปรงฟันและความสนใจของคุณ
- แปรงฟันเป็นประจำ
- รับการอัปเดตรายสัปดาห์เพื่อพัฒนาการดูแลสุขภาพในช่องปากของคุณ

หมายเหตุ: ตรวจสอบให้แน่ใจว่าโทรศัพท์ของคุณเปิด Bluetooth อยู่ แปรงสีฟันของคุณจะใช้การเชื่อมต่อแบบ Bluetooth ในการโอนถ่ายข้อมูลการแปรงฟันของคุณไปยังแอฟ หากคุณมีคำถามเกี่ยวกับคู่มือหรือข้อมูลของเรา โปรดดูประกาศความเป็นส่วนตัวของ Sonicare ซึ่งมีอยู่ในกระบวนการติดตั้งแอฟทุกขั้นตอน

แอฟ Sonicare - กระดานแสดงสุขภาพในช่องปากของคุณ

แปรงสีฟันไฟฟ้า Sonicare

ของคุณจะมาพร้อมเซ็นเซอร์อัจฉริยะซึ่งช่วยให้ข้อมูลเกี่ยวกับพฤติกรรมการแปรงฟันของคุณ โดยจะรวมถึง:

- รอบการแปรงฟันรายวัน
- เวลาที่ใช้ในแต่ละรอบการแปรงฟัน
- ความแรงในการแปรงฟันที่ใช้
- สัญญาณเตือนให้เปลี่ยนหัวแปรง (อ้างอิงตามประสิทธิภาพการทำงานและการใช้งานจริง)

แอฟ Sonicare

จะเก็บข้อมูลจากเซ็นเซอร์อัจฉริยะซึ่งช่วยตรวจสอบพฤติกรรมการแปรงฟันของคุณตามการใช้งาน

คุณสมบัตินี้แบบอินเตอร์แอคทีฟแต่ละตัวจะมีพร้อมให้ใช้งานบนแอฟ

ซึ่งได้รับการออกแบบมาเพื่อช่วยให้คุณเข้าใจพฤติกรรมการแปรงฟันของคุณ

รวมถึงให้คำแนะนำที่เข้าใจง่ายและผ่านการรับรองโดยทันตแพทย์เพื่อช่วยพัฒนาและรักษาสุขภาพในช่องปากของคุณ

คุณจะได้รับข้อมูลการแปรงฟันที่ปรับแต่งอย่างเหมาะสมสำหรับการใช้งานของคุณจากแอฟ Sonicare

สัญญาณเตือนให้เปลี่ยนหัวแปรง

เมื่อใช้ไปนานๆ ด้ามจับจะตรวจสอบการสึกหรอของหัวแปรงอัจฉริยะโดยการวัด:

- แรงกดโดยรวมที่คุณใช้ขณะแปรงฟัน



- ระยะเวลาทั้งหมดที่คุณแปร่งฟันด้วยหัวแปร่งของคุณ

เมื่อหัวแปร่งของคุณทำงานได้อย่างไม่มีประสิทธิภาพแล้ว สัญญาณเตือนให้เปลี่ยนหัวแปร่งจะส่งเสียง 'บี๊พ' และกะพริบเป็นสีเหลือง



หมายเหตุ: สัญญาณเตือนให้เปลี่ยนหัวแปร่งที่มาพร้อมกับผลึกทันตของคุณจะเปิดการใช้งานไว้ หากต้องการปิดใช้งานคุณสมบัตินี้ ให้ดูที่ 'การเปิดหรือปิดใช้งานคุณสมบัตินี้' ในคู่มือ

เซ็นเซอร์ตรวจวัดแรงกด

Philips Sonicare

ของคุณจะวัดแรงกดที่คุณใช้ในระหว่างแปร่งฟันเพื่อปกป้องเหงือกและฟันไม่ให้ได้รับความเสียหาย

หากคุณใช้แรงกดมากเกินไป ด้ามจับจะเปลี่ยนลักษณะการสั่นจนกว่าคุณจะลดแรงกด

หมายเหตุ: เซ็นเซอร์ตรวจวัดแรงกดที่มาพร้อมกับผลึกทันตของคุณจะเปิดการใช้งานไว้ หากต้องการปิดใช้งานคุณสมบัตินี้ ให้ดูที่ 'การเปิดหรือปิดใช้งานคุณสมบัตินี้' ในคู่มือ

เครื่องนับจังหวะการแปร่ง

คุณสมบัตินี้ 'เครื่องนับจังหวะการแปร่ง'

จะช่วยให้คุณเคลื่อนไหวแปร่งไปที่ส่วนถัดไปของฟันโดยการเปลี่ยนจังหวะในการสั่นชั่วคราว ซึ่งช่วยให้คุณแปร่งฟันจนปิดการทำงานโดยอัตโนมัติเมื่อจบรอบการแปร่งฟัน

การชาร์จและสถานะแบตเตอรี่

การชาร์จ

- 1 เสียบปลั๊กแท่นชาร์จกับเต้าเสียบไฟฟ้า
- 2 วางด้ามจับบนแท่นชาร์จ
- 3 ไฟแสดงสถานะการชาร์จจะกะพริบเป็นสีเขียวจนกว่าแปร่งสีฟันของคุณจะชาร์จเต็ม



94 ภาษาไทย

หมายเหตุ: คำจับของคุณได้รับการชาร์จล่วงหน้ามาแล้วสำหรับควรีใช้งานครั้งแรก หลังจากการใช้ครั้งแรก ควรชาร์จเครื่องเป็นเวลาอย่างน้อย 24 ชั่วโมง

การชาร์จไฟด้วยแท่นชาร์จหรืออุปกรณ์ชาร์จ

- 1 เสียบปลั๊กแท่นชาร์จหรืออุปกรณ์ชาร์จเข้ากับเต้ารับไฟฟ้า
- 2 วางคัมจับบนแท่นชาร์จหรืออุปกรณ์ชาร์จ
- 3 แท่นชาร์จจะชาร์จประสิ่พื้นที่ของคุณจนกว่าจะชาร์จเต็ม

หมายเหตุ: คำจับของคุณได้รับการชาร์จล่วงหน้ามาแล้วสำหรับควรีใช้งานครั้งแรก หลังจากการใช้ครั้งแรก ควรชาร์จเครื่องเป็นเวลาอย่างน้อย 24 ชั่วโมง

การชาร์จไฟด้วยกล่องบรรจุพหุภาพ*

*หมายเหตุ: ผลลัพธ์อาจไม่ได้วางจำหน่ายพร้อมกล่องบรรจุพหุภาพแบบชาร์จไฟได้ ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับรุ่นที่ซื้อ

- 1 เชื่อมต่อกล่องบรรจุพหุภาพแบบชาร์จไฟได้เข้ากับกำลังไฟอินพุต DC ขนาด 5V จาก:
 - มาพร้อมอะแดปเตอร์ USB
 - ช่องเสียบ USB ของคอมพิวเตอร์มาตรฐานที่อยู่ในรายการ UL หรือผ่านการรับรอง ANSI/UL 60950-1 หรือ
 - แหล่งจ่ายไฟที่มีพอร์ตเอาต์พุต USB ที่อยู่ในรายการ UL หรือผ่านการรับรอง ANSI/UL 60950-1 หรือ
 - แหล่งจ่ายไฟที่อยู่ในรายการ UL หรือผ่านการรับรอง 1310 Class 2

ข้อสำคัญ:

อะแดปเตอร์เสียบผนังต้องเป็นแหล่งจ่ายไฟที่มีแรงดันไฟต่ำเป็นพิเศษและปลอดภัย และสามารถใช้ได้กับระดับกำลังไฟที่ระบุอยู่ที่ด้านล่างของอุปกรณ์

- 2 กล่องบรรจุพหุภาพแบบชาร์จไฟได้จะชาร์จประสิ่พื้นที่ของคุณจนกว่าประสิ่พื้นที่ของคุณจะชาร์จเต็ม

หมายเหตุ:

ควรีชาร์จคัมจับด้วยกล่องบรรจุพหุภาพแบบชาร์จไฟได้อาจใช้เวลานานกว่าการชาร์จบนแท่นชาร์จ

สถานะของแบตเตอรี่ (คัมจับอยู่บนแท่นชาร์จที่เสียบปลั๊กไฟอยู่)

ขณะที่คัมจับอยู่บนแท่นชาร์จ อุปกรณ์ชาร์จ หรือกล่องบรรจุพหุภาพ ไฟแบตเตอรี่จะกะพริบเป็นสีเขียวตามระดับของแบตเตอรี่ในปัจจุบัน

จำนวนการกะพริบของไฟ LED สถานะการชาร์จแบตเตอรี่

1	ต่ำ
---	-----



2	ปานกลาง
3	สูง

หมายเหตุ: เมื่อคัมจับขารจู่ไฟเต็มแล้ว สัญญาณไฟแสดงแบตเตอรี่ทั้งสามจะสว่างขึ้นเป็นสีเขียว สัญญาณไฟจะดับลงโดยอัตโนมัติหลังจากผ่านไปเป็นเวลา 30 วินาที

สถานะแบตเตอรี่ (เมื่อคัมจับไม่ได้อยู่บนแท่นชาร์จ)

เมื่อถอดคัมจับออกจากแท่นชาร์จ อุปกรณ์ฆ่าเชื้อ หรือกล่องบรรจุพกพาแล้ว ไฟแสดงแบตเตอรี่ที่ด้านล่างของคัมจับจะแสดงสถานะของแบตเตอรี่

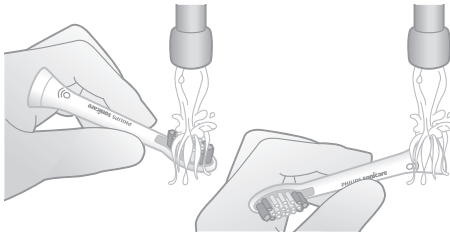
สีไฟ LED	จำนวนไฟ LED	สถานะของแบตเตอรี่
สีเขียวค้าง	3	สูง
สีเขียวค้าง	2	ปานกลาง
สีเขียวค้าง	1	ต่ำ
สีเหลืองกะพริบ	1 (พร้อมเสียงบี๊พ)	หมดหรือใกล้หมด

อุปกรณ์ฆ่าเชื้อด้วยแสง UV

- ด้วยอุปกรณ์ฆ่าเชื้อด้วยแสง UV
คุณสามารถทำความสะอาดหัวแปรงของคุณทุกครั้งหลังใช้งาน
- ถอดปลั๊กอุปกรณ์ฆ่าเชื้อ หยุดการใช้งานและติดต่อฝ่ายดูแลลูกค้าหาก:
 - หลอดไฟ UV ติดอยู่เมื่อช่องเปิดอยู่
 - หนวดตกแตกหักหรือสูญหายจากอุปกรณ์ฆ่าเชื้อ
 - อุปกรณ์ฆ่าเชื้อส่งควีนหรือกลิ่นเหม็นใหม่ออกมาขณะทำงาน

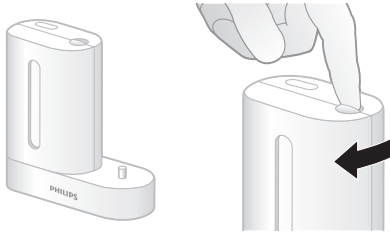
หมายเหตุ: แสง UV อาจเป็นอันตรายต่อดวงตาและผิวหนังของมนุษย์ ควรเก็บอุปกรณ์ไห่างจากมือเด็กตลอดเวลา

- 1 หลังการแปรงฟัน ให้ล้างหัวแปรงและเขย้าน้ำที่ค้างอยู่ออก



คำเตือน:
ไม่ควรวางฝาครอบปิดแบบพกพาไว้บนหัวแปรงระหว่างการชาร์จ

- 2 วางนิ้วของคุณในส่วนไว้สำหรับช่องด้านบนของอุปกรณ์ชาร์จ และดึงเปิดช่อง

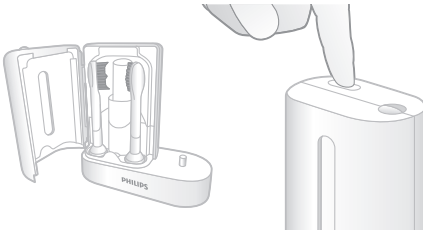


- 3 วางหัวแปรงลงบนหนึ่งใน 2 ตะขอในอุปกรณ์ชาร์จ โดยหันขนแปรงเข้าหาหลอดไฟ

หมายเหตุ: ทำความสะอาดเฉพาะหัวแปรง Philips Sonicare ในอุปกรณ์ชาร์จ

หมายเหตุ: ห้ามล้างทำความสะอาดหัวแปรง Philips Sonicare for Kids ด้วยอุปกรณ์ชาร์จ

- 4 ตรวจสอบให้แน่ใจว่าอุปกรณ์ชาร์จเสียบอยู่กับเต้ารับที่มีแรงดันไฟฟ้าในระดับที่เหมาะสม
- 5 ปิดช่องและกดปุ่มเปิด/ปิดสีเขียวหนึ่งครั้งเพื่อเลือกรอบการทำความสะอาด UV



หมายเหตุ: คุณสามารถเปิดสวิตช์อุปกรณ์ฆ่าเชื้อได้ หากปิดช่องสนิทแล้วเท่านั้น

หมายเหตุ: อุปกรณ์ฆ่าเชื้อจะหยุด หากคุณเปิดช่องระหว่างรอบการฆ่าเชื้อ

หมายเหตุ: อุปกรณ์ฆ่าเชื้อจะทำงานเป็นเวลา 10 นาทีในแต่ละรอบจากนั้นจะปิดสวิตช์โดยอัตโนมัติ

อุปกรณ์ฆ่าเชื้ออยู่ในการใช้งานเมื่อสัญญาณไฟสว่างขึ้นผ่านทางช่องหน้าต่าง

การเปิดหรือปิดใช้งานคุณสมบัติต่างๆ

คุณสามารถเปิดหรือปิดใช้งานคุณสมบัติต่อไปนี้ของแปรงสีฟันได้

- EasyStart
- สัญญาณเตือนให้เปลี่ยนหัวแปรง
- เซนเซอร์ตรวจวัดแรงกด



ขั้นตอนที่ 1: วางคัมจับบนแท่นชาร์จ



ขั้นตอนที่ 2: กดปุ่มเปิด/ปิดค้างไว้สำหรับ:

คุณสมบัติการเริ่มต้นใช้งานอย่างง่าย

3 วินาที



สัญญาณเตือนให้เปลี่ยนหัวแปรง

สูงสุด 5 วินาที



เซนเซอร์ตรวจวัดแรงกด

สูงสุด 7 วินาที



ขั้นตอนที่ 3: ปล่อยปุ่มเปิด/ปิดเมื่อได้ยิน

เสียงบี๊พ 1 ครั้ง



เสียงบี๊พ 1 ครั้ง และได้ยินอีก 2 ครั้ง



เสียงบี๊พ 1 ครั้ง 2 ครั้ง และได้ยินอีก 3 ครั้ง





หากคุณเห็น ไฟแสดงระดับแบตเตอรี่จะพริบเป็นสีเขียว 2 ครั้ง และ ไดอินเสียงต่ำ ไปหาช่างรวมสามเครื่อง แสดงว่าคุณสมบัตินี้ถูกเปิดใช้งานแล้ว

หรือ



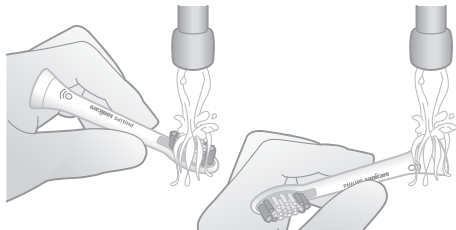
หากคุณเห็น ไฟแสดงระดับแบตเตอรี่จะพริบเป็นสีเหลืองหนึ่งครั้ง และ ไดอินเสียงสูง ไปหาช่างรวมสามเครื่อง แสดงว่าคุณสมบัตินี้ถูกปิดใช้งานแล้ว

การทำความสะอาด

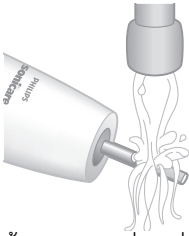
- ทุกชิ้นส่วนสามารถใช้น้ำยาเปียกหมาดๆ เช็ดทำความสะอาดหรือล้างด้วยน้ำอุ่น ได้



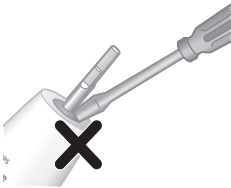
- ถอดหัวแปรงออกจากด้ามจับ และล้างให้ทั่ว



- ล้างทั้งด้ามจับ โดยเฉพาะที่จุดเชื่อมต่อกับหัวแปรงอย่างน้อยสัปดาห์ละหนึ่งครั้ง



ข้อควรระวัง: อยา^กด^รที่^ชี^ลย^{าง}ด^รง^คำ^นบ^นส[ุ]ด^ของ^ดำ^มจ[ั]บ^{ทำ}ค^าร^มส^ะห^าร^อบ^รย^าช[ี]ล^ยาง^{เบ}า^ย



คำเตือน:

- ห้ามทำความสะอาดหัวแปรง ฝาครอบปิดแบบพกพา ด้ามจับ แผ่นซาร์จ อุปกรณ์ชาร์จด้วยแสง UV หรือกล่องบรรจุพกพาด้วยเครื่องล้างจาน
- ห้ามใช้ไอโซโพรพิลแอลกอฮอล์ น้ำส้มสายชู สารฟอกขาว หรือผลิตภัณฑ์ทำความสะอาดบ้านอื่นๆ ทำความสะอาดด้ามจับ เนื่องจากอาจทำให้สีด้ามจับเกิดการเปลี่ยนแปลงได้
- ถอดปลั๊กแทนซาร์จก่อนทำความสะอาด
- ห้ามใช้น้ำมันหอมระเหยทำความสะอาดหัวแปรง เพราะอาจทำให้ชำรุดเสียหายได้

การทำความสะอาดอุปกรณ์ชาร์จด้วยแสง UV

คำเตือน: ห้ามจุ่มอุปกรณ์ชาร์จลงในน้ำหรือเปิดน้ำก๊อกไหลผ่านเครื่อง

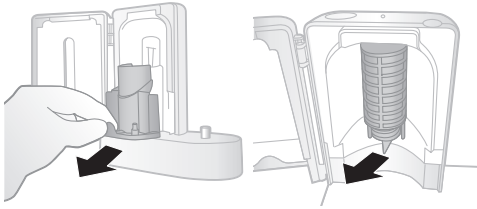
คำเตือน: ห้ามทำความสะอาดอุปกรณ์ชาร์จเมื่อหลอดไฟ UV กำลัง روشن

เพื่อให้ได้ประสิทธิภาพสูงสุด ขอแนะนำให้ทำความสะอาดอุปกรณ์ชาร์จข้อทุกสัปดาห์

- 1 ถอดปลั๊กอุปกรณ์ชาร์จข้อออก
- 2 ดึงถาดรองน้ำออกมา ทำความสะอาดด้านในอุปกรณ์ชาร์จข้อด้วยผ้าเปียกหมาดๆ

100 ภาษาไทย

- ดึงถาดรองน้ำหยดออกมาตรงๆ ล้างถาดรองน้ำหยด และเช็ดทำความสะอาดด้วยผ้าชุบน้ำหมาด



- 3 ถอดแผ่นป้องกันด้านหน้าของหลอดไฟ UV ออก
ในการถอดแผ่นป้องกัน ให้จับที่ขอบติดกับหัว แล้วค่อยๆ บีบและดึงแผ่นป้องกันออก
- 4 ถอดหลอดไฟ UV ออก
ในการถอดหลอดไฟ ให้จับและดึงหลอดไฟออกจากฝาครอบโลหะ
- 5 ทำความสะอาดแผ่นป้องกันและหลอดไฟ UV ด้วยผ้าชุบน้ำหมาด
- 6 ใส่หลอดไฟ UV อีกครั้ง
ในการใส่หลอดไฟอีกครั้ง ให้จัดวางตำแหน่งด้านล่างของหลอดไฟให้ตรงกับฝาครอบโลหะ และดันหลอดไฟเข้าไปในฝาครอบ
- 7 ใส่แผ่นป้องกันอีกครั้ง
ในการใส่แผ่นป้องกันอีกครั้ง ให้จัดวางตำแหน่งตะขอยึดตรงกับช่องว่างบนมุมพื้นผิวสะท้อนแสงใกล้กับหลอดไฟ UV ดันเป็นแนวตรงเข้าไปในช่องว่างบนอุปกรณ์ฉายเชื้อ

การจัดเก็บ

หากคุณจะไม่ใช้ผลิตภัณฑ์นี้เป็นเวลานาน ให้ถอดปลั๊กออกจากเต้ารับไฟฟ้า ทำความสะอาดและเก็บไว้ในที่แห้ง เย็น และห่างจากการสัมผัสโดยตรงกับแสงแดด



คำถามที่พบบ่อย

คำถาม	คำตอบ
ฉันสามารถวาง Sonicare ที่ยังไปบนแท่นชาร์จระหว่างการแปรงฟันได้หรือไม่	ได้ คุณสามารถวางแปรงสีฟัน Philips Sonicare ไปบนแท่นชาร์จที่เสียบปลั๊กอยู่ได้ตลอดเวลา ไม่มีผลกระทบต่ออายุการใช้งานของแบตเตอรี่
สามารถใช้หัวแปรงอื่นอื่นกับแปรงสีฟัน Philips Sonicare ได้หรือไม่	หัวแปรงของแปรงสีฟันไฟฟ้า Philips Sonicare ทุกรุ่นจะสามารถใส่กับแปรงสีฟันของคุณได้ แต่บางรุ่นอาจไม่สามารถใช้เทคโนโลยี BrushSync ได้ คุณสามารถตรวจสอบได้ว่าหัวแปรงสีฟันรุ่นใดมีเทคโนโลยี BrushSync โดยดูจากไอคอนที่บริเวณฐานของหัวแปรง
ฉันต้องเปลี่ยนหัวแปรงบ่อยแค่ไหน	เราขอแนะนำให้คุณเปลี่ยนหัวแปรง Philips Sonicare หลังใช้งานแล้ว 3 เดือน (อ้างอิงจากการแปรงฟันทุกๆ 2 ครั้ง ต่อวัน เป็นเวลา 2 นาทีต่อหนึ่งรอบการแปรง) สัญญาณเตือนให้เปลี่ยนหัวแปรงจะแจ้งเตือนคุณเมื่อถึงเวลาเปลี่ยนหัวแปรง
แปรงสีฟัน Philips Sonicare กันน้ำหรือไม่	ใช่ แปรงสีฟัน Philips Sonicare กันน้ำได้ อย่างไรก็ตาม ห้ามทำความสะอาดตามจับโดยใช้เครื่องล้างจาน และห้ามใช้แปรงสีฟันไฟฟ้าขณะอาบน้ำฝักบัว
โทรศัพท์รุ่นใดที่สามารถใช้แอป Philips Sonicare ได้	แอป Philips Sonicare รองรับทั้ง Android OS และ Apple iOS สำหรับแอป Philips Sonicare เวอร์ชันล่าสุด คุณสามารถดูได้ที่ Android Play Store หรือ Apple App Store อุปกรณ์มือถือจำเป็นต้องมี Bluetooth 4.0 ขึ้นไป
แปรงสีฟัน Philips Sonicare รุ่นใดที่สามารถใช้กับแอป Philips Sonicare ได้	คุณสามารถใช้แปรงสีฟัน Philips Sonicare เฉพาะรุ่น Flexcare Platinum Connected, รุ่น DiamondClean Smart, รุ่น Expert Result และรุ่น ExpertClean รวมถึงแอป Sonicare เท่านั้น มองหาสัญลักษณ์ Bluetooth บนदानหน้ากล่องบรรจุ





การรีไซเคิล

- ห้ามทิ้งผลิตภัณฑ์ร่วมกับขยะในครัวเรือนทั่วไป เมื่อเครื่องหมดอายุการใช้งานแล้ว ควรทิ้งลงในถังขยะสำหรับนำกลับไปใช้ใหม่ได้ (รีไซเคิล) โดยจะเป็นการช่วยรักษาสภาพสิ่งแวดล้อมที่ดี
- ผลิตภัณฑ์นี้มีแบตเตอรี่แบบชาร์จไฟใหม่ได้ในตัวซึ่งไม่ควรทิ้งรวมกับขยะภายในบ้านทั่วไป เราขอแนะนำให้คุณนำผลิตภัณฑ์ของคุณไปยังศูนย์รวบรวมอย่างเป็นทางการ หรือศูนย์บริการของ Philips เพื่อทำการถอดแบตเตอรี่แบบชาร์จไฟใหม่ได้ออกโดยผู้ที่มีความชำนาญ
- หลอดไฟ UV ของอุปกรณ์เหล่านี้มีส่วนผสมของสารปรอท ห้ามทิ้งหลอดไฟ UV ร่วมกับขยะในครัวเรือนทั่วไปเมื่อหมดอายุการใช้งานแล้ว ควรนำไปยังจุดที่รวบรวมขยะประเภทนี้เพื่อการรีไซเคิล
- ปฏิบัติตามกฎหมายในประเทศของคุณสำหรับชุดผลิตภัณฑ์ไฟฟ้าและอิเล็กทรอนิกส์ รวมทั้งนำแบตเตอรี่ที่ชาร์จใหม่ได้ในแต่ละชุด การทิ้งอย่างถูกวิธีจะช่วยป้องกันไม่ให้เกิดผลกระทบต่อสิ่งแวดล้อมและสุขภาพของมนุษย์

การถอดแบตเตอรี่ที่สามารถชาร์จได้

คำเตือน: เพียงถอดแบตเตอรี่ที่สามารถชาร์จไฟได้เมื่อทั้งเครื่องต้องแน่ใจว่าไม่มีประจุเหลืออยู่ในแบตเตอรี่ที่จะถอดออก

ในการถอดแบตเตอรี่ที่ชาร์จใหม่ได้ออก คุณต้องใช้ผ้าขีดมือหรือผ้าทั่วไป ค้อน และไขควงปากแบน

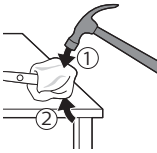
(แบบมาตรฐาน) ดำเนินการด้วยความระมัดระวังเมื่อคุณทำตามขั้นตอนที่อธิบายไว้ด้านล่าง ตรวจสอบให้แน่ใจว่าได้ปกป้องดวงตา มือ นิ้ว และพื้นที่ที่คุณทำงานอยู่แล้ว

- 1 ในการปล่อยประจุแบตเตอรี่ที่ชาร์จใหม่ได้นั้น ให้ถอดตามจับออกจากแท่นชาร์จ เปิดสวิตช์ Philips Sonicare และปล่อยให้อุปกรณ์ทำงานจนกว่าเครื่องจะหยุดทำงานขั้นตอนนี้อาจนานกว่าคุณจะไม่สามารถเปิดใช้งาน Philips Sonicare ได้อีก



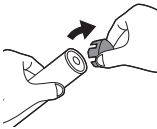
- 2 ถอดหัวแปรงทั้ง หุ้มด้ามจับทั้งด้ามด้วยผ้าขนหนูหรือ ผ้าทั่วไป



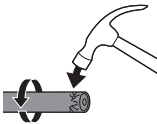


- 3 กดด้านบนสุดของค้ำจับค้างไว้ด้วยมือข้างหนึ่ง และกะเทาะที่ตัวค้ำจับเหนือส่วนท้ายของค้ำจับประมาณครึ่งนิ้ว กะเทาะด้วยค้อนแรงๆ ทั้ง 4 ด้าน เพื่อนำ ฝาครอบออก

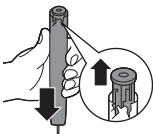
หมายเหตุ: คุณอาจต้องใช้แรงตอกส่วนท้ายหลายครั้ง เพื่อแยกการเชื่อมต่อที่ติดแน่นภายใน



- 4 ถอดฝาครอบออกจากค้ำจับแปรงสีพื้น หากฝาครอบค้ำจับยังไม่หลุดออกจากตัวเครื่องอย่างง่ายดาย ให้ทำซ้ำขั้นตอนที่ 3 จนกว่าฝาครอบ จะหลุดออก

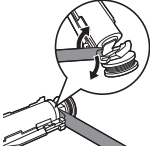


- 5 กลับหัวค้ำจับลง แล้วให้กดส่วนแหลมลงบนพื้นแข็ง หากส่วนประกอบภายในยังไม่หลุดออกอย่างง่ายดายจากตัวเครื่อง ให้ทำซ้ำขั้นตอนที่ 3 จนกว่าส่วนประกอบภายในจะ หลุดออก

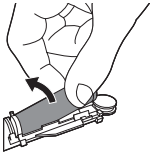


104 ภาษาไทย

- 6 ไขไขควงจัตระหว่างแบตเตอรี่และกรอบสีดำที่ด้านล่างของส่วนประกอบภายใน จากนั้นจึง ไขควงออกจากตัวแบตเตอรี่เพื่อทำลายส่วนกลางของกรอบ สีดำ

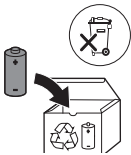


- 7 สอดไขควงเข้าไปที่ระหว่างส่วนล่างของแบตเตอรี่และกรอบสีดำ เพื่อทำลายแถบโลหะที่เชื่อมต่อแบตเตอรี่เข้ากับแผงวงจรสีเขียว การทำเช่นนี้จะปลดล๊อคส่วนล่างสุดของแบตเตอรี่ออกจาก กรอบ ได้



- 8 จับแบตเตอรี่แล้วดึงออกจากส่วนประกอบภายใน เพื่อทำลายแถบโลหะชั้นที่สองของแบตเตอรี่

ข้อควรระวัง: ระวังดะวังขอบคมของแถบแบตเตอรี่ เพื่อ ไม ให้นิ้วมือ ได้รับความเจ็บ



- 9 พันแบตเตอรี่ด้วยเทปกาวเพื่อป้องกันไฟฟ้าลัดวงจรจากกระแสไฟที่ตกค้างในแบตเตอรี่ ตอนนี้แบตเตอรี่ที่ชาร์จใหม่ ได้จะสามารถนำกลับมาใช้ใหม่และนำชิ้นส่วนอื่นของเครื่อง ไปทิ้ง อย่างถูกต้อง

หมายเหตุ: ห้ามทิ้งเครื่องพร้อมกับขยะในครัวเรือนทั่วไป เมื่อเครื่องหมดอายุการใช้งานแล้ว อวรทิ้งลงในถังขยะสำหรับนำกลับ ไปใช้ใหม่ ได้ (รีไซเคิล) โดยจะเป็นการช่วยรักษาสภาวะสิ่งแวดล้อมที่ดี

การรับประกันและสนับสนุน

หากคุณต้องการข้อมูลหรือการสนับสนุน โปรดเข้าชมเว็บไซต์ www.philips.com/support หรืออ่านข้อมูลจากเอกสารแผ่นพับที่แยกเฉพาะเกี่ยวกับการรับประกันทั่วโลก

ข้อจำกัดในการรับประกัน

เงื่อนไขการรับประกันแบบทั่วโลกจะไม่ครอบคลุมรายการต่อไปนี้

- หัวแปรง
- ความเสียหายที่เกิดจากการใช้ชิ้นส่วนอะไหล่ที่ไม่ได้รับอนุญาต
- ความเสียหายที่เกิดการใช้ผิดวิธี การละเมิดเงื่อนไขการใช้ การใช้โดยละเอียดและประมาณการดัดแปลง หรือการซ่อมแซมที่ไม่ได้รับอนุญาต
- การชำรุดและการฉีกขาดที่เกิดขึ้นโดยปกติ ซึ่งรวมถึงการแตกกะเทาะ รอยครูด รอยขีดข่วน สีเปลี่ยนหรือสีซีดจาง
- หลอดไฟ UV

소개

필립스 소닉케어 전동 칫솔을 새로 구매해 주셔서 감사합니다! 우수한 프라그 제거, 치아 미백 및 잇몸을 건강하게 하는 효과를 체험하실 수 있습니다. 부드러운 음파 기술과 임상적으로 개발 및 검증된 기술이 결합된 소닉케어를 사용하면 매번 최상의 세정 효과를 얻을 수 있다는 점을 확신할 수 있습니다. 추가 지원 및 제품 등록은 <http://www.philips.com/welcome>에서 하실 수 있습니다.

필립스 소닉케어의 가족이 되신 것을 환영합니다!

용도

ExpertClean 시리즈 음파 칫솔은 충치를 줄이고 구강 건강을 향상 및 유지할 수 있도록 치아에 붙어 있는 치석 및 음식물 찌꺼기를 제거합니다. ExpertClean 시리즈 음파 칫솔은 가정에서 사용하는 고객을 위한 제품입니다. 어린이가 사용할 경우 반드시 성인이 관리해야 합니다.

중요 안전 정보

본 제품을 사용하기 전에 이 중요 정보를 주의 깊게 읽고 나중에 참조할 수 있도록 잘 보관하십시오.

참고: 액세서리 및 기능은 모델에 따라 다양합니다. 예를 들어, 일부 모델에는 살균기가 함께 제공되거나 Bluetooth가 장착되어 있습니다.

주의

- 충전기 및/또는 살균기는 물이 있는 곳을 피해서 보관하십시오. 욕조, 세면대, 싱크대 등 물이 가까이 있는 곳에서 보관하거나 놓아 두지 마십시오.
- 충전기 및/또는 살균기를 물 또는 다른 액체에 담그지 마십시오.
- 세척한 경우 충전기 및/또는 살균기를 완전히 건조시킨 다음에 다시 벽면 콘센트에 연결하십시오.

경고

- 본 장비는 어린이 및 신체적인 감각 및 정신적인 능력이 떨어지거나 경험과 지식이 풍부하지 않은 사람이 사용하려면 제품 사용과 관련하여 안전하게 사용할 수 있도록 지시사항을 충분히 숙지한 사람의 도움을 받아야 합니다. 보호 하에 있지 않은 어린이가 제품 청소 및 관리를 하도록 두어서는 안됩니다.

- 어린이가 제품을 가지고 놀지 않도록 하십시오.
- 살균기를 항상 어린이의 손이 닿지 않는 장소에 보관하십시오.
- 살균기 문을 열었을 때 UV 전구가 켜진 상태인 경우 살균기 사용을 중단하십시오. 자외선은 눈과 피부에 해로울 수 있습니다.
- 제품에 손상된 부분(칫솔모, 칫솔 손잡이, 충전기 및/또는 살균기)이 나타나면 사용을 중단하십시오.
- 전원 코드는 교체할 수 없습니다. 전원 코드가 손상되면 충전기 및/또는 살균기를 폐기해야 합니다.
- 위험한 상황을 방지하기 위해 충전기 및/또는 살균기는 정품으로 교체하여 사용하십시오.
- 본 제품에는 서비스 가능한 부품이 없습니다. 제품이 손상될 경우 해당 국가(보기 '품질 보증 및 지원')의 고객 상담실에 문의하십시오.
- 코드가 제품의 가열된 표면에 닿지 않도록 하십시오.
- 충전기 및 살균기를 실외 또는 발열되는 표면 근처에서 사용하지 마십시오.

주의

- 칫솔모, 손잡이, 충전기, 충전기 커버 또는 살균기를 식기세척기로 세척하지 마십시오.
- 최근 2개월 내에 구강 또는 잇몸 수술을 받은 경우에는 본 제품을 사용하기 전에 치과 전문의와 상의하십시오.
- 본 제품을 사용한 후 출혈이 심하거나 1주일이 지나도 증상이 호전되지 않는다면 치과 전문의와 상의하십시오. 제품을 사용하면서 불편함을 느끼거나 통증이 있을 경우 치과 전문의와 상의하십시오.
- 이 필립스 제품은 국내 안전 기준에 따라 전자파 장해 검정을 받은 제품입니다. 심장 박동 보조기 등 보조 기구를 이식 받은 경우에는 의사나 해당 이식 기기의 제조업체에 문의하여 충분히 이해한 후 사용하십시오.
- 의학적 문제는 본 제품을 사용하기 전에 치과 의사와 상의하십시오.
- 본 제품으로는 치아와 잇몸 그리고 혀만 세정할 수 있으므로 다른 용도로는 사용하지 마십시오. 사용 중 불편함이나 통증이 느껴지면 제품 사용을 중단하고 의사와 상의하십시오.
- 이 제품은 개인 위생 기구이므로 치과나 기타 의료 시설에서 공용으로 이용하지 마십시오.
- 필립스 소닉케어에서 권장한 제품 이외의 칫솔모를 사용하지 마십시오.

- 칫솔모의 솔이 눅거나 휘면 사용을 중단하십시오. 3개월마다 또는 마모의 흔적이 보이면 그 전이라도 칫솔모를 교체하십시오.
- 에센셜 오일 또는 코코넛 오일이 함유된 제품과 직접적인 접촉을 삼가하십시오. 접촉시에는 칫솔모가 빠질 수도 있습니다.
- 살균 과정이 진행되는 도중이나 끝난 직후에는 살균기의 UV 전구가 뜨겁습니다. UV 전구가 뜨거울 때는 만지지 마십시오.
- 뜨거운 UV 전구에 닿을 수 있으므로 보호 스크린 없이 살균기를 작동하지 마십시오.
- 살균기를 세 번 연속 사용한 경우 UV 살균 과정을 다시 시작하려면 최소 30분간 꺼두십시오.

EMF(전자기장)

이 Philips 제품은 EMF(전자기장) 노출과 관련된 모든 기준 및 규정을 준수합니다.

무선 장비 지침

필립스의 무선 주파수 인터페이스(Bluetooth) 장착 전동 칫솔은 Directive 2014/53/EU를 준수합니다.

EU 적합성 선언서의 전문을 보려면 인터넷 주소 www.philips.com/support를 방문할 수도 있습니다.

이 제품의 무선 주파수 인터페이스는 13.56 MHz에서 작동합니다.

제품에서 전송되는 최대 RF 출력은 30.16 dBm입니다.

필립스 소닉케어(그림 1)

- 1 위생 칫솔모 캡
- 2 스마트 브러시 헤드
- 3 핸들
- 4 전원 버튼
- 5 강도 표시등
- 6 모드/강도 버튼
- 7 모드
- 8 브러시 헤드 교체 알림 표시등
- 9 배터리 표시등
- 10 충전기
- 11 여행용 케이스 *
- 12 USB 벽면 어댑터*

13 마이크로 USB 케이블 *

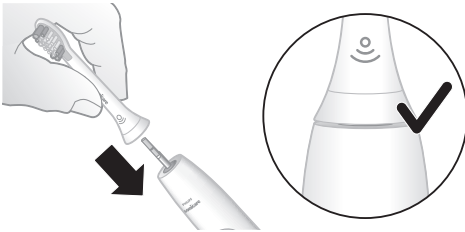
14 UV 살균기*

* 참고: 제품 구성품은 구입한 모델에 따라 다릅니다.

필립스 소닉케어 사용

칫솔질 방법

- 1 칫솔모를 손잡이 쪽으로 강하게 미십시오. 칫솔모를 물에 적신 후 치약을 바르십시오.

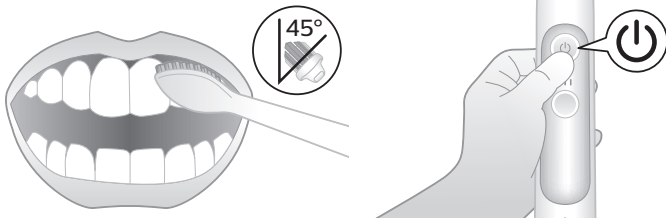


참고: 브러시 헤드와 손잡이 사이에 약간의 틈이 생기는 것은 정상입니다. 이렇게 하면 브러시 헤드가 적절하게 진동합니다.

- 2 칫솔모를 잇몸에 45도 정도로 살짝 비스듬하게 올려 놓고 잇몸 경계 부분이나 그 약간 아래에 칫솔모가 닿도록 누릅니다.

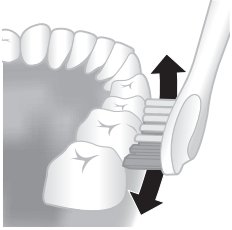
참고: 항상 칫솔모 중앙이 치아에 닿아야 합니다.

- 3 전원 버튼을 눌러 필립스 소닉케어를 켜십시오.



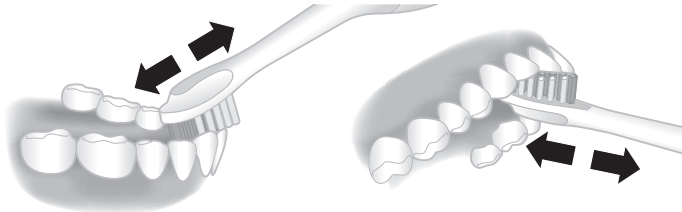
110 한국어

- 4 필립스 소닉케어의 효과를 극대화하려면 칫솔모를 치아에 세게 문지르지 마시고, 가볍게 미끄러지듯 사용하십시오. 치아를 향해 칫솔모를 앞 뒤로 약간씩 움직여서 칫솔모의 끝 부분이 치아 사이 사이에 위치하도록 합니다. 이 방식으로 치아 전체를 닦습니다.



참고: 특정 모드로 닦는 방법을 알아보려면 '모드'를 참조하십시오.

- 5 앞니의 안쪽 표면을 닦으려면 칫솔 손잡이를 수직 상태에서 살짝 기울인 후 각 치아에 수직으로 여러 번 반복하여 칫솔질을 합니다.



참고:

- 너무 압력이 높으면 손잡이에서 진동이 변경됨으로써 이를 알려줍니다(압력 센서 참조).
- 필립스 소닉케어 칫솔은 치아 교정기, 치아 조정 및 치아 보철물(신경치료, 크라운, 라미네이트)에 사용해도 안전합니다.
- 샤워 중에는 전동 칫솔을 사용하지 마십시오.

브러시 헤드

사용 중인 브러시 헤드의 유형을 보려면 브러시 헤드의 바닥의 레이블을 확인하십시오. 브러시 헤드 바닥의 기호는 브러시싱크 기술이 적용된 스마트 브러시 헤드임을 표시합니다.



브러시 헤드 이름	고급형 프라그 관리	고급형 미백	고급형 잇몸 케어
브러시 헤드 레이블	C3	W3	G3
이점	프라그 제거	프라그 및 착색 제거	잇몸 건강 개선

모든 유형의 브러시 헤드에 대해 알아보려면 자세한 내용은 www.philips.com/toothbrush-heads를 참조하십시오.

*참고: 브러시 헤드의 유형은 구입한 모델에 따라 다릅니다.

브러시싱크 기술

브러시싱크 기술을 통해 브러시 헤드가 마이크로칩으로 손잡이와 통신할 수 있습니다. 브러시 헤드 바닥의 기호는 브러시싱크 기술이 적용되어 있음을 표시합니다. 다음과 같은 기능을 사용할 수 있습니다.

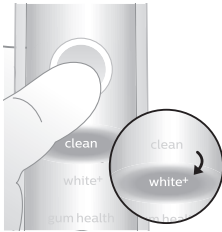
- 브러시 헤드 모드 페어링
- 브러시 헤드 교체 알림

세정 모드

전동 칫솔에는 최대 네 가지 모드*가 장착되어 있습니다. 클린, 딥 클린+, 미백+* 및 잇몸 건강 모드*입니다.

사용하는 스마트 브러시 헤드에 따라 모드가 자동으로 선택됩니다.

모드를 수동으로 변경하려면 칫솔이 꺼진 상태에서 모드/강도 버튼을 누릅니다.



*** 참고:**

- 모드의 유형과 수는 구매한 모델에 따라 다릅니다.
- 모든 브러시 헤드는 각 모드에 사용할 수 있습니다.
- 필립스 소닉케어 칫솔을 임상 연구용으로 사용하는 경우 이지스타트 기능을 끈 상태에서 고강도로 사용해야 합니다.

브러시 헤드 모드 페어링

브러시싱크 기술이 적용된 브러시 헤드에는 마이크로칩이 내장되어 있어 손잡이와 통신하고 권장 모드 및 강도를 자동으로 페어링합니다.

참고: 모드/강도를 변경해도 브러시 헤드가 최근에 사용한 설정을 기억합니다. 권장 설정으로 칫솔질하려면 '칫솔질 모드'에서 권장 모드/강도를 확인할 수 있습니다.

	일반세정 깨끗하게 닦 클린+	미백+	잇몸 건강
이점	프라그 제거	프라그 및 표면 착색 제거	프라그 제거 및 잇몸 마사지
권장 사항 브러시 헤드	고급형 프라그 관리*(C3)	고급형 미백*(W3)	고급형 잇몸 케어*(G3)
권장 사항 강도 레벨	3	3	3
총 칫솔질 시간	일반세정: 2분 닦 클린: 3분*	2분 40초	3분 20초

일반세정
깨끗하게 **딥 클린+**

미백+

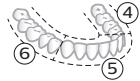
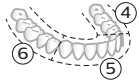
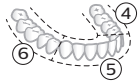
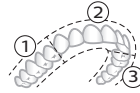
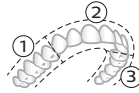
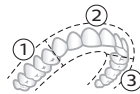
잇몸 건강

칫솔질 방법

일반세정: 각 구간 20초 간 칫솔질

각 구간 20초 간 칫솔질하고

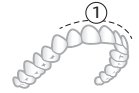
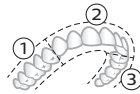
각 구간 20초 간 칫솔질하고



딥 클린+: 각 구간 30초 간 칫솔질

1, 2구간을 각각 20초 간 칫솔질

1, 2, 3 및 4 구간을 각각 20초 간 칫솔질



***참고:**

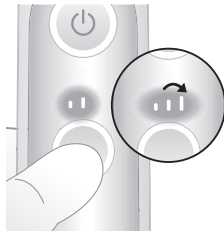
- 브러시 헤드의 모드와 유형은 구매한 모델에 따라 다릅니다.
- 소닉케어 앱의 '딥 클린' 모드로 칫솔질 시 칫솔질 시간은 2분이 걸립니다.

강도 설정

음파 칫솔에는 세 가지 강도 설정이 있습니다. 저속, 중간 속도, 고속입니다. 스마트 브러시 헤드는 손잡이에 부착되면 자동으로 권장 강도를 선택합니다. 강도를 수동으로 변경하려면 손잡이를 켜고 모드/강도 버튼을 누릅니다.

114 한국어

칫솔이 켜져 있는 동안 강도 설정을 변경하려면 이 버튼을 누릅니다.



기능

- 이지스타트
- 소닉케어 앱 - 연결된 브러시 경험
- 브러시 헤드 교체 알림
- 압력 센서
- 칫솔페이지

이지스타트

이지스타트 기능은 최초 14회 양치하는 동안 서서히 손잡이의 출력을 높여서 필립스 소닉케어를 이용한 양치질 강도에 익숙해지도록 도와줍니다.

이지스타트 기능은 모든 모드에서 동작합니다.

참고: 이지스타트 기능은 제품에 비활성화되어 있습니다. 이지스타트를 설정하려면 '기능 설정 또는 해제'를 참조하십시오.

소닉케어 앱 - 시작하기

소닉케어 앱은 전동칫솔과 페어링하여 대화형 기능을 제공합니다. 칫솔을 소닉케어 앱 계정에 연결하면 다음과 같은 혜택을 받을 수 있습니다.

- 주간 진행 보고서에서 칫솔질 과정을 개선하는 방법을 손쉽게 검토
- 구강 건강을 관리하는 것에 대한 맞춤 팁 및 권장사항 수신

소닉케어 앱 사용을 시작하려면 다음과 같이 할 수 있습니다.

- 휴대폰에 소닉케어 앱 다운로드
- 앱을 열고 지침 단계 따름
- 칫솔과 앱 페어링
- 계정 만들기
- 자신의 칫솔질 습관 및 관심사에 대한 질문에 답변하여 앱 경험 개인화

- 정기적으로 칫솔질
- 구강 상태를 개선하기 위한 주간 업데이트 수신

참고: 휴대폰의 Bluetooth가 켜져 있는지 확인하십시오. 휴대폰이 Bluetooth 연결을 사용하여 칫솔질 데이터를 앱으로 전송합니다. 데이터를 수집하는 이유에 대해 궁금한 사항이 있으면 앱 설정 과정 전체에서 사용할 수 있는 소닉케어 개인정보 보호정책을 반드시 검토하십시오.

소닉케어 앱 - 구강 건강 관리 대시보드

소닉케어 전동 칫솔에는 다음과 같은 칫솔질 습관에 대한 피드백을 제공하기 위한 스마트 센서가 장착되어 있습니다.

- 매일 칫솔질
- 각 칫솔질에 보낸 시간
- 적용된 칫솔질 압력
- 브러시 헤드 교체 알림(실제 사용 및 효과에 따름)

소닉케어 앱은 스마트 센서가 제공하는 데이터를 수집하고 장기간의 칫솔질 습관을 추적합니다.

앱에서 사용할 수 있는 각 대화형 기능은 칫솔질 습관을 이해하는 데 도움이 되고 치과 의사가 승인한 구강 건강의 개선 및 유지를 위한 권장사항을 제공합니다. 소닉케어 앱에서 맞춤 칫솔질 정보를 받을 수 있습니다.

브러시 헤드 교체 알림

시간이 지나면서 손잡이는 다음을 측정하여 스마트 브러시 헤드의 마모를 추적합니다.

- 칫솔질하면서 가하는 전반적인 압력
- 브러시 헤드로 칫솔질한 총 시간

브러시 헤드가 더 이상 사용할 수 없게 되면 브러시 헤드 교체 알림이 황색으로 깜박이고 신호음이 들립니다.



참고: 브러시 헤드 교체 알림은 제품에 활성화되어 있습니다. 이 기능을 해제하려면 '기능 설정 또는 해제'를 참조하십시오.

압력 센서

필립스 소닉케어에는 잇몸과 치아를 손상되지 않도록 보호하기 위해 칫솔질하는 동안 가해지는 압력을 측정합니다.

너무 압력이 높으면 손잡이가 압력을 낮출 때까지 진동을 변경합니다.

참고: 압력 센서는 제품에 활성화되어 있습니다. 이 기능을 해제하려면 '기능 설정 또는 해제'를 참조하십시오.

칫솔페이서

칫솔페이서 기능은 짧은 진동 변화를 통해 치아의 다음 부분으로 옮겨가야 할 때를 표시합니다.

칫솔은 칫솔질이 완료되면 자동으로 꺼집니다.

충전 및 배터리 잔량

충전

- 1 충전기를 전원 콘센트에 꽂으십시오.
- 2 충전기에 손잡이를 꽂으십시오.
- 3 칫솔이 완전히 충전될 때까지 충전 표시등이 녹색으로 깜박입니다.

참고: 손잡이는 바로 사용할 수 있도록 미리 충전되어 있습니다. 처음 사용한 후 최소 24시간 동안 충전하십시오.

충전기 또는 살균기 충전

- 1 충전기 또는 살균기를 전원 콘센트에 꽂으십시오.
- 2 충전기 또는 살균기에 손잡이를 꽂으십시오.
- 3 충전기는 칫솔이 완전히 충전될 때까지 충전합니다.

참고: 손잡이는 바로 사용할 수 있도록 미리 충전되어 있습니다. 처음 사용한 후 최소 24시간 동안 충전하십시오.

여행용 케이스로 충전*

* 참고: 구매한 모델에 따라 충전이 가능한 여행용 케이스가 포함되지 않을 수 있습니다.

- 1 충전 여행용 케이스를 다음 중 하나의 5V DC 입력 전원에 연결합니다.
 - 제공된 USB 어댑터
 - ANSI/UL 60950-1 개인용 컴퓨터의 표준 USB 커넥터 UL Listed 또는 Certified
 - USB 출력 포트가 ANSI/UL 60950-1 LPS 전원 UL Listed 또는 Certified
 - UL Listed 또는 Certified 1310 2등급 전원

중요 사항: 벽면 어댑터는 기기의 바닥에 표시된 전기 등급과 호환되는 안전한 초저전압원이어야 합니다.

- 2 여행용 케이스는 칫솔이 완전히 충전될 때까지 칫솔을 충전합니다.

참고: 충전 여행용 케이스로 손잡이를 충전하는 것은 충전기보다 오래 걸릴 수 있습니다.

배터리 잔량(충전기에 꽂은 손잡이)

손잡이를 충전기, 살균기 또는 여행용 케이스에 놓으면 배터리 표시등은 현재 배터리 전력에 따라 녹색으로 깜박입니다.

점멸 LED 수	배터리 충전 잔량
1	낮음
2	보통
3	높음

참고: 손잡이가 완전히 충전되면 세 개의 배터리 표시등이 녹색으로 켜진 상태로 유지됩니다. 30초가 지나면 배터리 표시등이 꺼집니다.

배터리 잔량(칫솔 손잡이를 충전기에 놓지 않았을 때)

충전기, 살균기 또는 여행용 케이스에서 손잡이를 분리하면 손잡이 하단의 배터리 표시등이 배터리의 잔량을 표시합니다.

LED 색상	LED 수	배터리 잔량
--------	-------	--------

녹색	3	높음
녹색	2	보통
녹색	1	낮음
황색 깜박임	1(신호음 있음)	거의 혹은 완전히 방전됨

UV 살균기

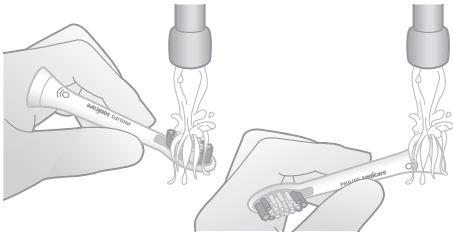
- UV 살균기로 매 사용 후에 칫솔모를 살균 세정할 수 있습니다.

다음과 같은 경우 살균기의 전원 코드를 뽑고 사용을 중단한 후 고객 상담실에 문의하십시오.

- 살균기 문을 열 때 UV 전구가 켜지는 경우
- 살균기 창이 깨졌거나 빠진 경우
- 살균기를 작동할 때 연기가 나거나 타는 냄새가 나는 경우

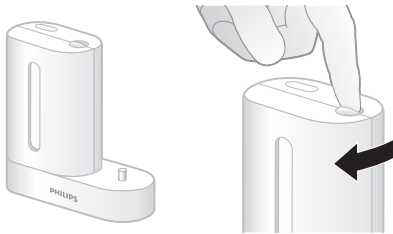
참고: 자외선은 눈과 피부에 해로울 수 있습니다. 제품을 항상 어린이의 손이 닿지 않는 장소에 보관하십시오.

1 칫솔질 후 칫솔모를 충분한 물로 헹구고 물기를 털어내십시오.



경고: 살균 과정을 작동하는 중에는 칫솔모에 여행용 뚜껑을 씌우지 마십시오.

2 살균기 위쪽의 문 흠에 손가락을 넣고 문을 당겨서 여십시오.

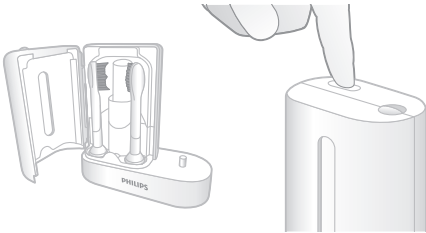


- 3 칫솔모를 전구에 향하게 하고 살균기에 있는 2개의 걸이 중 하나에 칫솔모를 놓습니다.

참고: 필립스 소닉케어 스냅형 칫솔모만 살균기에서 세정할 수 있습니다.

참고: 살균기에서 필립스 소닉케어 키즈 칫솔모를 세정하지 마십시오.

- 4 살균기가 올바른 전압의 전원 콘센트에 꽂혔는지 확인하십시오.
5 살균기의 문을 닫고 녹색 전원 버튼을 한번 눌러 자외선 세정 과정을 선택합니다.



참고: 살균기의 문이 제대로 닫혀있는 경우에만 살균기를 켜십시오.

참고: 살균 과정을 작동하는 도중에 문을 연 경우 살균기가 작동을 멈춥니다.

참고: 살균 과정은 10분 동안 계속된 다음 자동으로 꺼집니다.

살균기 작동 중에는 불이 켜지며 창을 통해 확인할 수 있습니다.

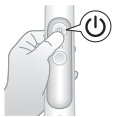
기능 설정 또는 해제

칫솔의 다음 기능을 설정 또는 해제할 수 있습니다.

- 이지스타트
- 브러시 헤드 교체 알림
- 압력 센서



1 단계: 충전기에 핸들을 꽂으십시오.



2 단계: 전원 버튼을 다음 시간 동안 길게 누릅니다.

이지스타트

브러시 헤드
교체 알림

압력 센서

3초

최대 5초

최대 7초



3단계: 신호음을 들으면 전원 버튼에서 손을 땀

신호음 1회

신호음 1회 후
2회

신호음 1회, 2회 후
3회



배터리 표시등에 녹색 불이 2회 들어오고 낮은 신호음에서 높은 신호음 3회가 들리면 기능이 활성화된 것입니다.

또는



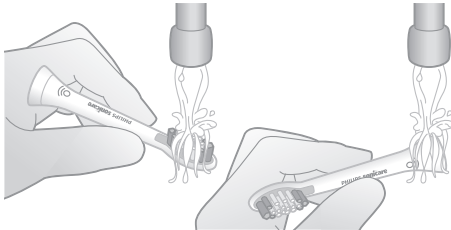
배터리 표시등에 황색 불이 1회 들어오고 낮은 신호음에서 높은 신호음 3회가 들리면 기능이 비활성화된 것입니다.

세척

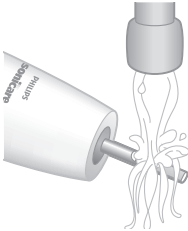
- 모든 부품은 젖은 천으로 세척하거나 따뜻한 물로 씻을 수 있습니다.



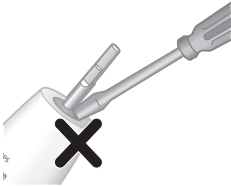
- 손잡이에서 브러시 헤드를 분리하고 깨끗이 씻어냅니다.



- 손잡이 전체, 특히 브러시 헤드 연결 부분을 매주 1회 이상 씻습니다.



주의: 손잡이의 상단에 있는 고무 실을 누르지 마십시오. 고무 실 주변을 부드럽게 세척하십시오.



주의 사항:

- 브러시 헤드, 여행용 캡, 손잡이, 충전기, UV 살균기 또는 여행용 케이스를 식기세척기로 세척하지 마십시오.
- 변색이 될 수 있으니 손잡이 세척 시 이소프로필 알코올, 식초, 표백제나 다른 가정용 세제는 사용하지 마십시오.
- 청소하기 전에 항상 충전기의 전원 코드를 뽑으십시오.
- 손상될 수 있으므로 브러시 헤드를 에센셜 오일로 세척하지 마십시오.

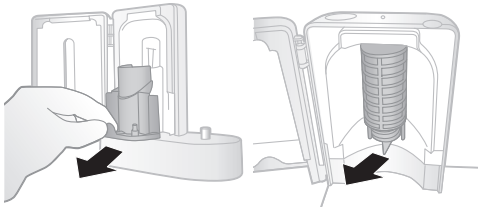
UV 살균기 세척

경고: 살균기를 물에 담그거나 헹구지 마십시오.

경고: UV 전구가 뜨거울 때는 살균기를 세척하지 마십시오.

최적의 효과를 위해 살균기를 일주일에 한 번씩 닦으십시오.

- 1 살균기의 전원 코드를 뽑으십시오.
- 2 받침대를 정면으로 당기십시오. 살균기의 내부는 젖은 헝겊으로 닦으십시오.
 - 받침대를 헹구고 젖은 천을 사용하여 닦으십시오.



3 UV 전구 앞의 보호 스크린을 제거하십시오.

보호 스크린을 분리하려면 걸쇠 옆의 가장자리를 살짝 잡아 당기십시오.

4 자외선 전구 분리

전구를 잡고 금속 버클을 잡아당겨 전구를 분리하십시오.

5 보호 스크린을 세척하고 UV 전구를 젖은 천으로 닦으십시오.

6 UV 전구를 다시 끼우십시오.

전구를 다시 삽입하려면 전구 아래쪽을 금속 버클에 맞추어 조정하여 버클 쪽으로 밀어 넣으십시오.

7 보호 스크린 재설치

스크린을 다시 장착하려면 스크린의 못을 UV 전구 부근에 있는 반사면의 슬롯에 맞추어 조정하십시오. 스크린을 살균기의 슬롯 안으로 똑바로 밀어 넣으십시오.

보관

제품을 장기간 사용하지 않을 경우, 전기 콘센트에서 코드를 뽑고 깨끗하게 닦은 다음 직사광선이 닿지 않는 시원하고 건조한 장소에 보관하십시오.

자주 묻는 질문(FAQ)

질문

답변

칫솔질하는 동안 소닉케어를 충전기에 놓아도 되나요?

그렇습니다. 플러그를 꽂은 충전기에 언제든지 필립스 소닉케어 칫솔을 놓을 수 있습니다. 그렇게 해도 배터리 수명에 영향이 없습니다.

필립스 소닉케어 칫솔에 다른 브러시 헤드도 맞나요?

필립스 소닉케어 전동 칫솔 브러시 헤드는 칫솔에 스냅형으로 끼울 수 있습니다. 하지만 브러시싱크 기술에 사용할 수 없는 것도 있을 수 있습니다. 브러시 헤드의 받침대에 있는 아이콘으로 브러시싱크 기술이 적용된 브러시 헤드를 식별할 수 있습니다.

브러시 헤드는 얼마나 자주 교체해야 하나요?

필립스 소닉케어 브러시 헤드는 3개월마다 교체하는 것이 좋습니다(매일 2회 각 2분 칫솔질하는 경우). 브러시 헤드 교체 알람이 브러시 헤드 교체 시기를 알려줍니다.

필립스 소닉케어 칫솔은 방수인가요?

그렇습니다. 필립스 소닉케어 칫솔은 방수입니다. 하지만 절대 손잡이를 식기세척기에 넣어 세척하지 마십시오. 또한 샤워 중에는 사용하지 마십시오.

필립스 소닉케어 앱과 호환되는 휴대폰은 무엇인가요?

필립스 소닉케어 앱은 Android OS, and Apple iOS를 지원합니다. 필립스 소닉케어 앱의 최신 버전은 Android Play Store 또는 Apple App Store를 보십시오. 모바일 기기는 Bluetooth 4.0 이상이 있어야 합니다.

질문

필립스 소닉케어 앱과 함께 사용할 수 있는 다른 필립스 소닉케어 칫솔은 무엇인가요?

답변

필립스 소닉케어 플렉스케어 플래티넘 커넥티드, DiamondClean Smart 및 ExpertClean 칫솔에만 소닉케어 앱을 사용할 수 있습니다. 패키지의 전면 패널에 Bluetooth 기호가 있는지 확인하십시오.

재활용

- 수명이 다 된 제품은 일반 가정용 쓰레기와 함께 버리지 말고 지정된 재활용품 수거 장소에 버리십시오. 이를 준수함으로써 환경 보호에 동참할 수 있습니다.
- 본 제품에는 가정용 쓰레기와 함께 폐기하면 안 되는 충전식 배터리가 포함되어 있습니다. 제품을 지정된 재활용 수거 장소 또는 필립스 서비스 센터에 가져가 충전식 배터리를 전문적으로 처리하는 것이 좋습니다.
- 살균기의 UV 전구에는 수은이 들어있습니다. 수명이 다 된 UV 전구는 일반 가정용 쓰레기와 함께 버리지 마십시오. 지정된 재활용 수거 장소에 버리십시오.
- 전기 및 전자 제품과 충전식 배터리의 분리 수거에 대한 해당 국가의 규정을 준수하십시오. 제품을 올바르게 폐기하면 환경과 인체 건강에 미치는 부정적인 영향을 예방할 수 있습니다.

충전식 배터리 분리

경고: 제품을 폐기할 때에만 충전식 배터리를 분리하십시오. 제거 시 배터리가 완전히 소모되었는지 확인하십시오.

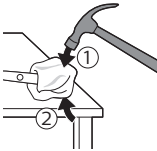
충전용 배터리를 분리하려면 수건이나 헝겊 및 망치와 일자형(표준) 드라이버가 필요합니다.아래의 절차를 수행할 경우 기본적인 안전 주의 사항을 준수하십시오. 눈, 손, 손가락 및 작업대 표면을 보호하십시오.

- 1 완전히 방전되지 않은 충전식 배터리를 방전시키려면 충전기에서 핸들을 분리하고 필립스 소닉케어가 작동하지 않을 때까지 전원을 켜둡니다. 필립스 소닉케어의 전원이 켜지지 않을 때까지 이 과정을 반복하십시오.

126 한국어

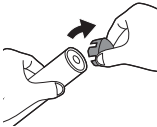


- 2 브러쉬 헤드를 분리하여 폐기합니다. 수건이나 헝겊으로 손잡이 부분을 전체를 감쌉니다.

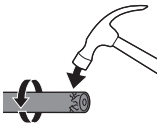


- 3 한 손으로 손잡이의 윗부분을 잡고 손잡이 케이스 하단에서 0.5인치 윗부분을 망치로 두드립니다. 네 면을 모두 망치로 강하게 내리쳐서 엔드 캡을 꺼냅니다.

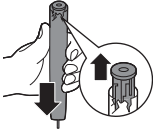
참고: 내부의 스냅형 연결부를 분리하려면 끝부분을 여러 차례 쳐야 할 수도 있습니다.



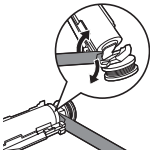
- 4 칫솔 손잡이에서 엔드 캡을 분리합니다. 케이스에서 엔드 캡이 쉽게 분리되지 않으면 엔드 캡이 분리될 때까지 3단계를 반복합니다.



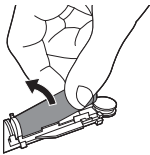
- 5 손잡이를 거꾸로 잡고 단단한 표면에 내리칩니다. 내부 부품이 케이스에서 쉽게 분리되지 않으면 내부 부품이 분리될 때까지 3단계를 반복합니다.



- 6 내부 부품 하단의 검은색 지지대와 배터리 사이에 드라이버를 끼웁니다. 그런 다음 드라이버를 들어올려서 배터리에서 검은색 지지대를 분리합니다.

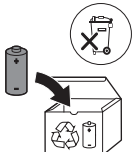


- 7 배터리 하단과 검은색 지지대 사이에 드라이버를 끼워 넣어 배터리와 녹색 인쇄 회로 기판을 연결하는 금속 탭을 제거합니다. 그러면 배터리 바닥 부분이 지지대에서 분리됩니다.



- 8 두 번째 금속 배터리 탭을 분리하려면 배터리를 잡아 당겨서 내부 구성 요소에서 분리합니다.

주의: 배터리 탭의 날카로운 모서리에 손가락이 다치지 않도록 주의하십시오.



- 9 배터리 접촉면에 테이프를 붙여서 남아 있는 배터리 충전으로 인한 감전을 예방합니다. 충전식 배터리를 재활용 폐기물로 분리하고 제품의 나머지 부분은 적절하게 폐기하십시오.

참고: 수명이 다 된 제품은 일반 가정용 쓰레기와 함께 버리지 말고 지정된 재활용품 수거 장소에 버리십시오. 이를 준수함으로써 환경 보호에 동참할 수 있습니다.

품질 보증 및 지원

보다 자세한 정보나 지원이 필요한 경우에는 필립스 웹사이트(www.philips.com/support)를 방문하거나 국제 보증 리플릿을 참조하십시오.

보증 제한

국제 보증 약관에서 제외되는 항목은 다음과 같습니다.

- 브러쉬 헤드
- 정품이 아닌 교체품의 사용으로 인한 손상
- 오용, 남용, 부주의, 개조 또는 무단 수리로 인한 손상
- 쪼개짐, 긁힘, 마모, 변색, 탈색 등 일반적인 마모 및 손상
- UV 전구

제조번호 부여기준 : 본 제품의 제조번호는 4자리,5자리,6자리,9자리로 표기될 수 있습니다. (1) **4자리일 경우** : 앞의 두 자리는 연도를, 뒤의 두 자리는 생산된 주를 의미합니다. 예) 0632 → 2006년 32번째 주에 생산 (2) **5자리일 경우** : 앞의 두 자리는 연도를, 다음 두 자리는 생산된 주를, 마지막 자리는 생산된 요일을 의미합니다. 예) 06243 → 2006년 24번째 주의 수요일 생산 (3) **6자리일 경우** : 앞의 두 자리는 연도를, 다음 두 자리는 월을, 마지막 두 자리는 일을 의미합니다. 예) 061125 → 2006년 11월 25일 생산 (4) **9자리일 경우** : 앞의 한 자리는 제조국을, 다음 두 자리는 연도를, 다음 두 자리는 생산된 주를, 다음 한 자리는 공장의 생산라인을, 마지막 3자리는 그 주에 생산된 제품의 일련번호를 의미합니다. 예) 507402001 → 네덜란드에서 2007년 40번째 주에 2번 생산라인에서 첫 번째 생산 (5) **기타제조번호**에 대한 문의사항은 (02)709-1200 으로 연락바랍니다.

(주)필립스코리아

서울특별시 중구 소월로 2길 30 (남대문로5가 T타워)
중국 제









www.philips.com/Sonicare

©2019 Koninklijke Philips N.V. (KPNV). All rights reserved. Philips and the Philips shield are trademarks of KPNV. Sonicare and the Sonicare logo are trademarks of Philips Oral Healthcare, LLC and/or KPNV.

4235.021.7429.2 (7/6/2019)



>75 % recycled paper
>75 % papier recyclé